

LA SITUACION DEL CUERPO DE ARTILLERIA

Han quedado sometidos los elementos del Arma a las disposiciones del Gobierno

Se cumplirá la ley, pero sin ensañamiento ni vejaciones--Un telegrama al ejército de operaciones de Marruecos--Hoy se proclamará la ley marcial en Oviedo

PALABRAS CORDIALES

No se gana para sustos. Primero el general Primo de Rivera dió al traste con todo un Gobierno de concentración liberal, y tomó el mando de la nación, asistido por generales de todas las Armas del Ejército. Después, los generales Weyler y Aguilera hicieron no sé qué, que en el comienzo nos puso los pelos de punta. Todo se arregló con la imposición de unas multas "leves" por la vía gubernativa. Ahora, los rumores que corrían eran como para poner las carnes de gallina al más pintado. El caso fué que se publicó un Real decreto, suspendiendo de empleo y sueldo a todos los jefes y oficiales de la escala activa del Arma de Artillería. Y como los artilleros son (eran) los que tienen (tenían) los cañones, la fantasía de las gentes dió en atribuirles la revolución de hacer una que fuese sonada. Tan fea se puso la cosa con éste runrún, que el abogado don Juan de la Cierva telegrafió al general Primo de Rivera, ofreciendo su apoyo al Gobierno. Era un refuerzo de valía que el antiguo régimen le brindaba desinteresadamente al nuevo. Fuera de este caso de vehemencia ardorosa, no se registró ningún hecho singular en la población civil de España; la cual, sin ninguna participación ciudadana en la gobernación del país, tampoco hace nada para estorbar a los que gobiernan, sintiéndose la mar de gubernamental desde que el general Primo de Rivera ocupa el Poder. Y sobre todo los viejos partidos turnantes, cuyos primates aguantaron abnegadamente y acataron sin oponer una liviana protesta, todas aquellas disposiciones ministeriales y notas oficiosas en las que se les ponía cual digan dueñas. Es lo cierto, que estos no le dieron quemazonas ni una mala noche al jefe del gobierno. Que conste.

Y volviendo a lo de ahora, ya se ha visto que los artilleros no llevaron las cosas tan por la tremenda como los pescadores a río revuelto querían, ni el Gobierno hubo menester de los servicios que don Juan de la Cierva le ofreciera. Salvo algunos incidentes lamentables, han procedido estos distinguidos militares con el espíritu de abnegación y el alto sentido patriótico que ha caracterizado siempre su conducta así en la paz como en la guerra. Aquí en Oviedo, se decía que habría sus más y sus menos para lo

cual se hacían preparativos. Bien seguro estaba yo de que el buen sentido se imponería, y di por cierto que todo saldría como una seda, cuando supe que se había reintegrado a sus funciones el prestigioso general Zuvillaga, en quien compete el valor acreditado con una discreta habilidad que él maneja diestramente, apoyándose, a la vez, en una sutil fuerza de simpatía sugestiva más temible que el valor. Por una discrepancia con el gobierno, en relación con un asunto personal que a ellos particularmente afectaba, por simpática que fuese su causa de renuncia de ascensos, no debían llevar al país una perturbación que sería un ejemplo pernicioso de terribles consecuencias. Así lo entendieron ellos, diré que así lo sintieron noblemente; y rindiéndose a lo mandado por el Gobierno, sometieron al inmenso sacrificio de retirar el honoroso uniforme que tantas veces prestigiaron con su saber técnico y con su vasta cultura, y que en tantas ocasiones enaltecieron con sus actos heroicos en las campos de batalla, llevando de gloria muchas páginas a la historia de España.

El Arma de Artillería es un gran valor en nuestro Ejército, y los hombres que en este momento histórico la representan, gozan justamente por sus altas dotes de la estimación del pueblo español. Este anhela verles pronto luciendo sus arcos militares. Así será. Porque tengo por seguro que el Gobierno, presidido por un general español, no ha de tardar en levantar la suspensión decretada, reintegrando a sus puestos a todos los que fueron separados de ellos temporalmente. Y estos, dando una nueva prueba de su elevado espíritu patriótico, renunciarán en aras del principio de igualdad que se quiere establecer, a la excepción que les distinguía, que aunque calificada por el desinterés y la abnegación, participa de los caracteres del privilegio, siquiera sea un privilegio de honor que ellos se dieron a sí mismos sin menoscabar el derecho de los demás. Establecida esta igualdad por el amor de todos, dejemos al pasado sus culpas, y tomando de él sus enseñanzas, fundemos sobre una base incommovible la unidad del Ejército, que es la más preciada salvaguarda de la unidad de la Patria.

ALÍ-BEY

que marche el Rey, que desde luego será uno de estos días, dentro de la semana actual.

Los demás ministros, al salir del Consejo, solamente dieron cuenta de la firma de sus respectivos departamentos.

Uno de los ministros, dirigiéndose a los periodistas, dijo:

—El jefe del Gobierno acudirá a Palacio, como de ordinario, a despachar con el Monarca. Despachará a las once y media.

Después de la visita al regio alcazar, el marqués de Estella recibirá a sus compañeros como continuación de esta reunión y entonces se acordará la fecha en que celebraremos el Consejo de ministros.

LA DIRECCION DE SEGURIDAD

Todas las medidas extraordinarias tomadas con motivo del conflicto de los artilleros por la Dirección general de Seguridad han desaparecido.

Los servicios de vigilancia se realizan de manera normal.

De todas partes se reciben noticias y comunicaciones en las que se da cuenta de que todos los jefes y oficiales del cuerpo de artillería acatan sin obstáculos las disposiciones gubernativas.

TELEGRAMAS DE LOS REGULARES

El marqués de Estella ha recibido numerosos telegramas de los jefes y oficiales de los Regulares, felicitándole por su actuación y haciendo votos por el restablecimiento de la disciplina.

Añaden que este mes es el de las efemérides gloriosas.

Firma el despacho el teniente coronel Ricardo Gersd, jefe de dichas fuerzas.

CONFERENCIA DEL DUQUE DE TETUAN

El ministro de la Guerra, señor duque de Tetuán, conferenció extensamente con el general de los Arcos, fiscal del Tribunal Supremo de Guerra y Marina.

TRASLADO DE UN CORONEL

Se ha confirmado que el coronel del Regimiento de Artillería pesada, de guarnición en Segovia, donde se produjeron los primeros disparos, fué detenido y trasladado a Madrid, donde ingresará en prisiones militares.

Será sometido a procedimiento sumarísimo, y se cree se procederá en igual forma con los jefes y oficiales que están arrestados en el pabellón de internos de la Academia.

LOS JEFES Y OFICIALES SUSPENSOS DE EMPLEO Y SUELDO

Por el decreto de suspensión de empleo y sueldo de los jefes y oficiales de Artillería en la Península e islas adyacentes, quedan en tal situación unos 1.800.

Han quedado todos sometidos

En la Presidencia han facilitado esta tarde la siguiente nota oficiosa:

En este momento, cuatro de la tarde, no queda en la península e islas adyacentes ni un solo cuerpo, fábrica o establecimiento de los que estaban a cargo del cuerpo de Artillería, no estén sometidos al Gobierno y puestos bajo el mando o dirección de jefes de otras Armas o cuerpos.

Al hacerlo público el Gobierno no le inspira la jactancia ni alardea de su victoria ni de su fuerza, pues

se siente tan amargado, como estará la propia oficialidad de la escala activa de Artillería, de que este pleito, por haber desoido toda reflexión y rechazado todo espíritu de transigencia, haya llegado a esta dolorosa solución, cuando tantas veces el presidente y el ministro de la Guerra, amantes de éste como de todo cuerpo del ejército, abrieron las puertas a soluciones cordiales y generosas que no representaban claudicación para nadie.

La ley se cumplirá por la imprescindible ejemplaridad, pero sin ensañamiento, y evitará toda vejación necesaria a los ofuscados por un exagerado y mal entendido espíritu de cuerpo que han pretendido imponer al espíritu militar y patriótico.

El espíritu de cuerpo es siempre, y más en el ejército, gravemente nocivo y erróneo el alentarlos.

Debe fundarse el honor militar ante todo en el amor a la Patria y luego en las virtudes genéricas: disciplina, subordinación, obediencia, abnegación, valor, compañerismo y por fin en la emulación de unas unidades con otras para superarse en el cumplimiento del deber, pero ningún arma o cuerpo puede justificar preferencias, privilegios o excepciones, que es labor negativa y perjudicial.

La función del ejército para ofrecerla al servicio de la Patria está en su homogeneidad de condiciones y en la estimación recíproca de todos los cuerpos.

Dios haga que estos días de inquietud y esta dolorosa lección basten para que jamás España y el poder público, mientras no se arrastre encanallado y claudicante y com prometa la seguridad de la Patria y del Estado encuentre resistencia en los cuerpos hoy organizados, llamados a servirles y apoyarles.

El telegrama que se transcribe a continuación expresa el sentir del Gobierno respecto al ejército de Marruecos:

Presidente del Consejo de ministros al general en jefe.

Al informar a V. E. del infortunado final de los sucesos originados por la rebeldía de la oficialidad de Artillería, ya sometida por completo al Gobierno y a S. M. y fidelidad incondicional a él de todos los demás cuadros del mando en activo y reserva del ejército y la Marina, así como todas las tropas e institu-

tos de la Guardia civil y Carabineros y cuerpo de Seguridad, es de justicia consignar un sincero elogio para ese ejército de Marruecos por su noble y patriótica actitud y acertado mando, que ni en un momento solo fué motivo de preocupación para el Gobierno, que desea consignarlo así en el orden general de ese ejército por haber merecido una vez más cuantos lo integran, la gratitud de la Patria.

Es probable que en un brevísimo plazo sea levantado el estado de guerra declarado el día 5.

EL CADAVER DEL TENIENTE TORDESILLAS

A las ocho de la noche, en el mixto de Zaragoza, llegó a Madrid el cadáver del teniente de Artillería Enrique Tordesillas, muerto en Pamplona.

El cadáver venía en un furgón, que era la cuarta unidad del tren.

Acompañaban el cadáver el padre del finado conde de la Patilla y tío conde de La Bisbal.

En la estación esperaban el tío exsenador Mateo Silvela, otros individuos de la familia y más de doscientos amigos particulares.

El furgón fué separado del tren y llevado a una vía muerta.

El cadáver estaba amortajado con uniforme de artillero sin correa. El vagón quedó convertido en capilla ardiente.

Poco después de llegar el tren se recibió una corona de flores artificiales y plumas blancas sin dedicatoria.

Velan el cadáver algunos amigos. Mañana a las siete comenzarán a decirse misas.

A las diez se organizará el entierro.

El cadáver será inhumado en el panteón de familia de la Sacramental de San Isidro.

DE GIJÓN UN TELEGRAMA INTERESANTE

En el Stand de Las Enceradoras y del «Bampiro» de la A. E. G. hay un telegrama que dice:

«Felicitamos efusivamente todo personal buena venta Gijón.

Sigan adelante. No hay competencia («A. E. G.» dirección).

Felicitamos también nosotros al personal de la «A. E. G.» por su triunfo merecido que repercutirá en todo Asturias.

COMENTARIO DE "LA EPOCA"

«La Epoca» dice en su editorial: Una ofuscación que tiene la disculpa de ser el medio secular del régimen de ascenso ha impulsado al cuerpo de Artillería a tomar una actitud de rebeldía.

Las medidas tomadas por el Gobierno han sofocado el movimiento y no hay que decir conocida la tradición de «La Epoca», con cuanta satisfacción registramos el principio de autoridad; pero el organismo artillero, que se colocó en rebeldía, no llegó a la consumación del ésta.

Sobre las conciencias de sus hombres, de historia gloriosa y brillante, se proyectó una responsabilidad tremenda, en la que incurrieron al usar el arma que les entregó la Patria en fines distintos de su legítimo destino.

Lo que pudo ser un día de luto y de dolor ha terminado en paz con el afianzamiento del principio de autoridad.

LA APLICACION DEL REAL DECRETO

El Real decreto que firmó el Rey esta mañana autorizando al ministro de la Guerra para la aplicación del decreto sobre los artilleros, tiene por objeto el que habiendo algunos jefes y oficiales de la escala activa, cuya excepción personal no podía hacerse en el momento de dictarse el decreto de suspensión por la premura con que fué redactado, pero a los que no podía alcanzar la sanción, tales como los agregados militares en las embajadas y algunos otros que desempeñan cargos ajenos al cuerpo, para hacer esta excepción se autoriza al ministro.

LAS SECCIONES DE CABALLEROS DE ARTILLERIA

El «Diario Oficial» del ministerio de la Guerra publica una circular en la que se dice que a fin de reorganizar el funcionamiento del organismo que bajo la dirección y dependencia de la sección de caballería y cría caballar tiene a su cargo el cuerpo de artillería, se resolvió lo siguiente:

Primero. El depósito de sementales de Hospitalet, que está a cargo del Arma de artillería, ha quedado asignado al Arma de caballería.

Segundo. Se suprime la comisión central de remonta de artillería, pasando todas sus funciones y

En Madrid CONSEJO DE MINISTROS

A las diez y media quedaron reunidos los ministros bajo la presidencia del Monarca.

Terminó el Consejo antes de la una de la tarde.

MANIFESTACIONES DEL MARQUES DE ESTELLA

A la salida del Consejo el presidente dijo a los periodistas:

—He dado cuenta al Rey de la situación militar ya conocida, cada vez más favorable, y del modo de funcionar de los tribunales, con lo que se averiguará las responsabilidades de mando más concreto y determinado.

También—continuó el marqués de Estella—hemos cambiado impresiones sobre los asuntos relacionados con la Sociedad de las Naciones.

He enterado al Monarca de una referencia del ministerio de Hacienda

da sobre la situación favorable de la cuenta del Tesoro, de los recursos y subida de valores en el día de ayer.

Por último he puesto a la firma del Rey buen número de disposiciones de varios ministerios, figurando entre estas disposiciones un decreto mío, el más importante, por el que se autoriza al ministro de la Guerra para aplicar, intercalar y complementar el decreto que se relaciona con el Arma de Artillería.

Un periodista preguntó al marqués de Estella:

—¿Cuándo regresará el Rey a San Sebastián?

Y el presidente contestó:

—No sé cuándo se irá. Seguramente uno de estos días, pero nada hay acordado aún.

Otro periodista preguntó al marqués de Estella cuándo se celebraría nuevo Consejo, a lo que contestó el presidente:

—Ya no nos reuniremos hasta



PRIMER ANIVERSARIO

EL SEÑOR

Don Antonio González García

Falleció en su casa de Bárzana (Teverga) el día 10 de Septiembre de 1925

A LOS 70 AÑOS DE EDAD

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Su afligida esposa doña Felisa Miranda y González; hermanos doña María, don Prudencio y doña Ramona González García; hermanos políticos doña Josefa, doña Amparo y don Julio Miranda, don Francisco García, don Jacinto Peña, doña Lucía Vigil y doña Nieves Corujo; sobrinos, sobrinos políticos y demás parientes,

Ruegan a sus amistades y personas piadosas encomienden su alma a Dios en sus oraciones.

Todas las misas que se celebren el día 10 del corriente en la iglesia parroquial de San Juan de Santianes (Teverga), serán aplicadas por el alma del finado.



cometido a la comisión central de compra de ganado de caballería. Se dictan normas respecto al personal que integra dicho servicio.

En Barcelona

SIGUE EL MANDO CIVIL

El gobernador, al recibir a los periodistas, les dió cuenta de la circular enviada por el Gobierno relativa al asunto de los artilleros.

También les dió cuenta de haber hablado con el ministro de la Gobernación, comunicándole la forma en que se hacía cargo la autoridad militar del mando de la provincia.

Como aquí no es necesario—agregó—pues en tdo momento he mantenido conferencias con el capitán general, yo me he encontrado y me encuentro al frente de la provincia.

El capitán general solo entenderá en los asuntos relacionados con el conflicto de los artilleros.

En Oviedo

LA INCAUTACION DE LAS FABRICAS

Teníamos referencias de que ayer el Gobierno se incautaría de las Fábricas nacionales de Oviedo y Trubia.

El Gobernador, en una conferencia telefónica tenida con el Capitán general de esta Región, había convenido las once de la mañana para proceder conforme a las últimas disposiciones.

En efecto, a las once de la mañana de ayer, llegaba a la Fábrica nacional de Armas de nuestra ciudad, el teniente coronel de Infantería don Luis Español.

Nos acercamos para interrogarle, pero el señor Español nos dijo:

—Nada puedo adelantarte. Voy ahora a hacerme cargo de la dirección de este establecimiento; creo que durará mucho la toma de posesión, pues necesito hablar con el señor Alvargonzález para imponerme de la marcha del establecimiento. A la una iré a dar cuenta al general del resultado de esta misión, y allí él me podrá decir cuanto tenga por conveniente.

Nos despedimos del nuevo director de la Fábrica de la Vega en el momento en que anunciaba, por medio del portero de la Fábrica, su llegada al señor Alvargonzález.

A la misma hora próximamente cumplía igual encargo el comandante don Francisco López Tavar en la Fábrica de Cañones de Trubia.

El señor Tavar, según nos comunican de Trubia, tomó posesión de la dirección de aquel establecimiento fabril sin el menor inconveniente ni obstáculo, haciéndose cargo de todo lo referente a la Fábrica, realizando las operaciones de arqueo, que resultaron satisfactorias.

EN EL GOBIERNO MILITAR

A las doce próximamente recibía el Gobernador militar señor Zuvillaga en su despacho del Gobierno a los redactores de los diarios locales.

El señor Zuvillaga, con la amabilidad acostumbrada, nos dijo:

—En estos momentos se están haciendo cargo de las direcciones de las Fábricas nacionales de Oviedo y Trubia el teniente coronel don Luis Español y el comandante de Infantería don Francisco López Tavar, respectivamente.

Asimismo, el capitán de Artillería de la Escala de Reserva don Antolín Rodrigo, se ha hecho cargo del mando del Parque de División de Artillería y Destacamento de Gijón.

En todas partes han encontrado estos militares facilidades para el desempeño de la misión que el Gobierno por mi mediación les confiere; ni una sola resistencia, ni el más leve atisbo de violencia.

Las Fábricas nacionales continuarán como hasta aquí, al mando de los nuevos directores, y estando al frente de los talleres los maestros respectivos.

Me conviene hacer constar, que con esta nueva organización, no se despedirá ni se admitirá a ningún obrero, y éstos percibirán los mismos jornales que venían disfrutando hasta la fecha.

El Gobierno y yo esperamos que los obreros cumplirán como buenos, trabajando con el mismo interés y laboriosidad que hasta ahora lo venían haciendo.

Esto es todo cuanto por ahora tengo que decirles.

—No hubo anoche reunión con los directores de las Fábricas?

—Sí. Tuve una conferencia con el Capitán general, y como consecuencia de ella reuní aquí a dichos señores, y con arreglo a instrucciones recibidas les hice saber mi determinación de incautarme al día siguiente de los establecimientos fabriles.

Quedamos de acuerdo en que hoy entregarían a los nuevos directores el mando de las Fábricas, y según las noticias que por teléfono me han dado los interesados, lo prometido aquí se ha cumplido en todas sus partes.

—Con arreglo al decreto ¿cuál es la

situación de ellos ante la primera rebeldía?

—Todos los jefes y oficiales que no han entregado el primer día, conforme se disponía en el decreto, quedan arrestados en sus domicilios, y no podrán abandonar la población, estando siempre a la disposición de este Gobierno militar para cuanto estime necesario.

—¿Se ha instruido algún sumario militar?

—Por ahora no hay ninguno, en cuanto afecta a los Juzgados militares de esta plaza.

Y el señor Gobernador se despidió de nosotros anunciándonos que salía en compañía de su ayudante el señor Pazos y del comandante de Estado Mayor señor Vallejo a hacer la visita de Cárceles.

Nosotros le indicamos la conveniencia de que nos recibiera nuevamente a las siete de la tarde, en atención a las circunstancias presentes, y el señor Gobernador accedió a ello gustosísimo.

POR LA TARDE

A las siete de la tarde volvimos al Gobierno civil para recoger cuantas noticias fuesen precisas ocurridas después del medio día.

El Gobernador sólo nos habló de que habían estado los nuevos directores de las Fábricas de la Vega y Trubia, acompañados de los señores Alvargonzález y Vidal, que habían cesado en el mando; que todos ellos se dieron cuenta de haberse llevado con verdadera normalidad la entrega de las Fábricas, y que estaba muy satisfecho de los resultados obtenidos en esta delicada gestión.

DECLARACION DEL ESTADO DE GUERRA

Hoy, a las once de la mañana, se hará la declaración del estado de guerra en la provincia.

No obstante, el mando radicará en el señor Gobernador civil.

Se hará en la forma que dispone la Ordenanza militar, leyéndose el correspondiente bando por un jefe del ejército, al que le dará escolta un piquete de las fuerzas que guarnecen la plaza, con banda de cornetas y tambores.

Desde San Sebastián

El ministro de jornada HABLANDO CON YANGUAS

A la una y media de la tarde el ministro de Estado recibió a los periodistas, manifestando que había recibido a los embajadores de Alemania e Italia y al exdiputado señor Churruga.

Había hablado también con el embajador de Cuba acerca de las negociaciones comerciales pendientes con aquel país, entregándole el embajador la contraproposición del Gobierno cubano a la proposición que el Gobierno español hizo como base de negociación en Marzo último.

Los dos Gobiernos, de acuerdo en sus respectivas decisiones, llegarán inmediatamente, en condiciones de recíproca conciliación, a la conclusión de un acuerdo en ventaja de la economía nacional de los dos países.

También dijo que había regresado hoy de Ginebra el jefe del Gabinete diplomático señor Montesinos, que asistió con Palacios a las sesiones del Comité del Consejo de la Sociedad de las Naciones.

Aludiendo a la situación interior dijo el señor Yanguas que debía considerarse definitivamente resuelta.

Como se señala en la nota del presidente del Consejo, importa hacer constar, más para la opinión extranjera que para la nación, que la resistencia de algunos elementos del cuerpo de Artillería, no responde a un principio de carácter político, sino a una manifestación corporativa contra la reglamentación acordada por el Gobierno en materia de ascensos.

EXPLOSION EN UNA PIROTECNIA

Toledo.—Comunican de Templeque, que cuando hacía manipulaciones en su oficio el pirotécnico Enrique García, de 26 años, se incendió el material con que trabajaba, prendiéndole las ropas.

Falleció a consecuencia de las quemaduras sufridas.

El padre de Enrique evitó que el siniestro adquiriera mayores proporciones, pues logró cortar el fuego cuando las llamas llegaban a una almacén en que se guardaba gran cantidad de bombas y morteros.

UNA DETENCION

Sevilla.—Ha sido detenido el abogado don Miguel Blasco, reclamado por la Dirección de Seguridad.

Parece se hacía pasar por comisionario regio.

VARIOS SUCESOS EN BARCELONA

Ha fallecido la madre del señor Cambó

FALLECIMIENTO DE LA MADRE DE CAMBO

Esta mañana ha fallecido en su domicilio de la Gran Vía Gayetana la madre del señor Cambó, doña Josefa Vallés, cuyo entierro se verificará mañana a las once.

Por el domicilio del señor Cambó han desfilado numerosas personalidades, firmando en las listas.

DEL ATENTADO AL PRESIDENTE

Mañana pasará a poder del abogado defensor la causa instruida por atentado frustrado al presidente del Consejo.

Después de estudiarla por espacio de cinco días, la causa pasará al magistrado ponente para la propuesta de pruebas.

CAUSA POR ASESINATO

Para los días 1 y 2 de Octubre próximo está señalada la vista de la causa por asesinato contra Salvador Palau, ex-guardia de Seguridad que mató a su esposa en Diciembre de 1925, en la calle de San Clemente.

El fiscal pide para el procesado cadena perpetua.

EL CAPITAN GENERAL

El capitán general salió para Andés a varios actos que en su presencia se han de celebrar. Regresará esta noche.

UN TELEGRAMA

El gobernador civil recibió un telegrama del presidente del Consejo relacionado con el pleito de los artilleros a fin de que se diese a los periódicos para su publicación.

MATA A SU CUÑADA

En una casa del Arco del Teatro, un carabainero dió muerte a su

cuñada, disparándole tres tiros de fusil.

Al huir, el agresor fué detenido.

FINAL DE CONDENA

El próximo jueves cumplirá ocho años de prisión mayor Josefa Ballester, complicada en la causa instruida con motivo de la explosión de una bomba en la calle de Toledo en el mes de Mayo de 1921, por cuya explosión perecieron varias personas.

La condena se extingue debido a los recientes indultos concedidos.

UN ATROPELLO

Esta madrugada, cuando salía de prestar servicio el oficial don José Canas, fué arrollado por un automóvil que pasaba a gran velocidad con las luces apagadas.

El oficial recibió gravísimas heridas, a consecuencia de las cuales falleció a los pocos momentos.

POR ESTAFA

El fiscal que ha calificado la causa instruida contra el empleado de esta Delegación de Hacienda Luis de Granja, que utilizando los recursos de la riqueza mobiliaria ha perjudicado al Estado en 25.500 pesetas, considera los hechos constituidos de 33 delitos de estafa y pide para el procesado por cada uno de ellos la pena de 14 años, 8 meses

y un día de cadena temporal y mil pesetas de multa.

EL CRIMEN DE UN CARABAINERO

El Juzgado del distrito de Atrazanas ha enviado a las autoridades militares las diligencias instruidas contra el carabainero José Alguaraz, que mató anoche a su cuñada Angela Rodó.

Parece que tiene perturbadas sus facultades mentales.

Requería de amores a la esposa de su hermano Gonzalo, que es también carabainero.

DUARTE TRABAJA... Una colección de fotografías de los Picos de Europa

No es ningún secreto para nuestros lectores que Duarte (padre e hijo) en unión de nuestro Director vienen desde hace años, realizando frecuentes excursiones a los tres macizos de los Picos de Europa y obteniendo una colección de soberbias fotografías de aquellos paisajes incomparables.

Las dos Peñas Santas, Jón Santo, Cebollada, Cotalba, Requejada, Poncebos, Camarameña, Bulnes, Camburero, Naranjo, Neverón, Las Moñas, Thelve, Sotres, La Caballar, Andara, San Carlos, La Hermida, Potes, etc... todo lo que son los Picos de y sus estribaciones, están recogidas en ochenta y tantas ampliaciones distintas que Duarte está terminando.

Es el trabajo más completo y concienzudo que se ha hecho de la magnífica cordillera; es el documento más hermoso de nuestro paisaje heroico.

Duarte tiene el propósito de ofrecer la colección al Instituto de Turismo para que pueda editar en primorosos álbumes, que estamos seguros han de recorrer toda España y América.

Es posible, si se encuentra local a propósito, que en este San Mateo se haga una exposición de las numerosas fotografías para que el público tenga ocasión de admirar, no solo los panoramas de los Picos de Europa, sino el arte impecable de Duarte, el mago de la fotografía.

DE LA CATASTROFE FERROVIARIA

PARA DEPURAR RESPONSABILIDADES

Tarragona.—Han salido para Ampolla los ingenieros Francisco Mendrilleras y Eduardo Serra, designados por el Juzgado de Tortosa para tomar nota y pedir responsabilidades a la Compañía del Norte por la catástrofe ferroviaria.

AMPUTACION DE UNA PIERNA

Tarragona.—Se ha amputado una pierna al herido Pedro López Moreno.

FALLECIMIENTO

Tarragona.—Ha fallecido Ezequiel Muñiz, natural de Fierro.

FALLECEN VARIOS HERIDOS

Tortosa.—En el Hospital Cruz han fallecido Ezequiel Muñiz y José Gómez, a consecuencia de las heridas recibidas en la catástrofe del correo de Barcelona.

LO QUE MANIFIESTAN UNOS SUPERVIVIENTES

Tortosa.—Agustín Urquiola, Manuel Fernández, José Ortiz y José Martín, supervivientes de la catástrofe ferroviaria, han manifestado que los coches de tercera donde ocurrió mayor número de víctimas, al llegar a Tarragona estaban ya inundados a consecuencia de la tormenta.

También manifestaron que el último desprendimiento ocurrió veinte minutos después de la catástrofe.

ACCIDENTES AUTOMOVILISTAS

EN VILLAFRANCA DEL BIERZO

El vecino de Vivero Demófilo Melón, que se dirigía a Extremadura en automóvil, al llegar al kilómetro 318 y hacer una maniobra para dejar paso a un rebafío de ovejas, chocó con una piedra, precipitándose el coche al río desde una altura de 17 metros.

La esposa de Demófilo, Dolores Abadé, resultó muerta; y gravemente heridos dos hijos del matrimonio, una sirvienta y un amigo llamado Blas Martín.

EN VALLADOLID

En el puente de Palencia, cerca de la fábrica de harinas, volcó un automóvil, resultando muertos el exalcalde de Valladolid Cesáreo Aguirre y el director de la Sucursal del Banco Hispano Americano en Medina del Campo Jesús Peña; gravemente heridos la señorita Natalia Lasargue y el chofer, y menos grave Dolores Alfonso.

EN MADRID

Madrid.—En la carretera de la Coruña, cerca de la Roza, a un automóvil se le rompió la dirección, dando dos vueltas de campana.

Resultaron muertos el joven de 19 años, Félix Maroto, y herido el padre de éste, Cipriano.

Un sobrino y otro pariente sufrieron lesiones leves.

SILLONES y sillera completa de mimbre, junco y médula a PRECIOS DE FABRICA Casa Tuero GIMADRELLA, 19.-OVIEDO

EL SEÑOR Don Nicolás Fernández Vázquez Falleció en Santa Marina de Piedra Muella el día 7 de Septiembre de 1928 a las doce y media de la mañana, a los 62 años de edad HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS R. I. P. Su desconsolada esposa doña Belarmina González; sus hijos don José, doña Marina, don Carlos, don Nicolás, doña Obdulia, doña Eladia y doña Carmina; hijos políticos doña Juana de la Vega, don Sandalio González y doña Santa Bancela; hermana doña Dolores Fernández; primos, sobrinos, nietos y demás familia, Ruegan a sus amistades encomienden su alma a Dios y se dignen asistir a la conducción del cadáver que se verificará hoy miércoles, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria al cementerio de Santa Marina, y a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán mañana jueves, a las once de la mañana en dicha Iglesia, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

El tratamiento de la sarna y de otras enfermedades de la piel... Mitigal Soap... Una vez terminado el tratamiento por el Mitigal, puede lavarse la ropa de la manera acostumbrada en agua hirviendo; de este modo no hay que temer que se estropee en lo mas mínimo. El Mitigal Soap es de especial eficacia contra todas las enfermedades parasitarias de la piel, sarna, enfermedades producidas por hongos, tiñas, erupciones cutáneas con formación de pustulas, etc.

ACADEMIA POLITECNICA ASTURIANA Centro de Enseñanza que, durante más de veinte años, ha logrado que sus numerosos alumnos vengan alcanzando muy brillantes éxitos en los Centros oficiales Director: D. JESÚS NORRIELLA GARCIA, Presbítero De las diferentes secciones se hallan encargados profesores civiles y militares de reconocida competencia y práctica en la enseñanza. Informes: MAGDALENA, 3, OVIEDO—Teléfono 4-54

CHLORODONTI... Especial para la higiene bucal... MINISTERIO DE EDUCACION, CULTURA Y DEPORTE

DUARTE TRABAJA...

Una colección de fotografías de los Picos de Europa

No es ningún secreto para nuestros lectores que Duarte (padre e hijo) en unión de nuestro Director vienen desde hace años, realizando frecuentes excursiones a los tres macizos de los Picos de Europa y obteniendo una colección de soberbias fotografías de aquellos paisajes incomparables.

Las dos Peñas Santas, Jón Santo, Cebollada, Cotalba, Requejada, Poncebos, Camarameña, Bulnes, Camburero, Naranjo, Neverón, Las Moñas, Thelve, Sotres, La Caballar, Andara, San Carlos, La Hermida, Potes, etc... todo lo que son los Picos de y sus estribaciones, están recogidas en ochenta y tantas ampliaciones distintas que Duarte está terminando.

Es el trabajo más completo y concienzudo que se ha hecho de la magnífica cordillera; es el documento más hermoso de nuestro paisaje heroico.

Duarte tiene el propósito de ofrecer la colección al Instituto de Turismo para que pueda editar en primorosos álbumes, que estamos seguros han de recorrer toda España y América.

Es posible, si se encuentra local a propósito, que en este San Mateo se haga una exposición de las numerosas fotografías para que el público tenga ocasión de admirar, no solo los panoramas de los Picos de Europa, sino el arte impecable de Duarte, el mago de la fotografía.

DE LA CATASTROFE FERROVIARIA

PARA DEPURAR RESPONSABILIDADES

Tarragona.—Han salido para Ampolla los ingenieros Francisco Mendrilleras y Eduardo Serra, designados por el Juzgado de Tortosa para tomar nota y pedir responsabilidades a la Compañía del Norte por la catástrofe ferroviaria.

AMPUTACION DE UNA PIERNA

Tarragona.—Se ha amputado una pierna al herido Pedro López Moreno.

FALLECIMIENTO

Tarragona.—Ha fallecido Ezequiel Muñiz, natural de Fierro.

FALLECEN VARIOS HERIDOS

Tortosa.—En el Hospital Cruz han fallecido Ezequiel Muñiz y José Gómez, a consecuencia de las heridas recibidas en la catástrofe del correo de Barcelona.

LO QUE MANIFIESTAN UNOS SUPERVIVIENTES

Tortosa.—Agustín Urquiola, Manuel Fernández, José Ortiz y José Martín, supervivientes de la catástrofe ferroviaria, han manifestado que los coches de tercera donde ocurrió mayor número de víctimas, al llegar a Tarragona estaban ya inundados a consecuencia de la tormenta.

También manifestaron que el último desprendimiento ocurrió veinte minutos después de la catástrofe.

ACCIDENTES AUTOMOVILISTAS

EN VILLAFRANCA DEL BIERZO

El vecino de Vivero Demófilo Melón, que se dirigía a Extremadura en automóvil, al llegar al kilómetro 318 y hacer una maniobra para dejar paso a un rebafío de ovejas, chocó con una piedra, precipitándose el coche al río desde una altura de 17 metros.

La esposa de Demófilo, Dolores Abadé, resultó muerta; y gravemente heridos dos hijos del matrimonio, una sirvienta y un amigo llamado Blas Martín.

EN VALLADOLID

En el puente de Palencia, cerca de la fábrica de harinas, volcó un automóvil, resultando muertos el exalcalde de Valladolid Cesáreo Aguirre y el director de la Sucursal del Banco Hispano Americano en Medina del Campo Jesús Peña; gravemente heridos la señorita Natalia Lasargue y el chofer, y menos grave Dolores Alfonso.

EN MADRID

Madrid.—En la carretera de la Coruña, cerca de la Roza, a un automóvil se le rompió la dirección, dando dos vueltas de campana.

Resultaron muertos el joven de 19 años, Félix Maroto, y herido el padre de éste, Cipriano.

Un sobrino y otro pariente sufrieron lesiones leves.

DUARTE TRABAJA...

Una colección de fotografías de los Picos de Europa

No es ningún secreto para nuestros lectores que Duarte (padre e hijo) en unión de nuestro Director vienen desde hace años, realizando frecuentes excursiones a los tres macizos de los Picos de Europa y obteniendo una colección de soberbias fotografías de aquellos paisajes incomparables.

Las dos Peñas Santas, Jón Santo, Cebollada, Cotalba, Requejada, Poncebos, Camarameña, Bulnes, Camburero, Naranjo, Neverón, Las Moñas, Thelve, Sotres, La Caballar, Andara, San Carlos, La Hermida, Potes, etc... todo lo que son los Picos de y sus estribaciones, están recogidas en ochenta y tantas ampliaciones distintas que Duarte está terminando.

Es el trabajo más completo y concienzudo que se ha hecho de la magnífica cordillera; es el documento más hermoso de nuestro paisaje heroico.

Duarte tiene el propósito de ofrecer la colección al Instituto de Turismo para que pueda editar en primorosos álbumes, que estamos seguros han de recorrer toda España y América.

Es posible, si se encuentra local a propósito, que en este San Mateo se haga una exposición de las numerosas fotografías para que el público tenga ocasión de admirar, no solo los panoramas de los Picos de Europa, sino el arte impecable de Duarte, el mago de la fotografía.

DE LA CATASTROFE FERROVIARIA

PARA DEPURAR RESPONSABILIDADES

Tarragona.—Han salido para Ampolla los ingenieros Francisco Mendrilleras y Eduardo Serra, designados por el Juzgado de Tortosa para tomar nota y pedir responsabilidades a la Compañía del Norte por la catástrofe ferroviaria.

AMPUTACION DE UNA PIERNA

Tarragona.—Se ha amputado una pierna al herido Pedro López Moreno.

FALLECIMIENTO

Tarragona.—Ha fallecido Ezequiel Muñiz, natural de Fierro.

FALLECEN VARIOS HERIDOS

Tortosa.—En el Hospital Cruz han fallecido Ezequiel Muñiz y José Gómez, a consecuencia de las heridas recibidas en la catástrofe del correo de Barcelona.

LO QUE MANIFIESTAN UNOS SUPERVIVIENTES

Tortosa.—Agustín Urquiola, Manuel Fernández, José Ortiz y José Martín, supervivientes de la catástrofe ferroviaria, han manifestado que los coches de tercera donde ocurrió mayor número de víctimas, al llegar a Tarragona estaban ya inundados a consecuencia de la tormenta.

También manifestaron que el último desprendimiento ocurrió veinte minutos después de la catástrofe.

ACCIDENTES AUTOMOVILISTAS

EN VILLAFRANCA DEL BIERZO

El vecino de Vivero Demófilo Melón, que se dirigía a Extremadura en automóvil, al llegar al kilómetro 318 y hacer una maniobra para dejar paso a un rebafío de ovejas, chocó con una piedra, precipitándose el coche al río desde una altura de 17 metros.

La esposa de Demófilo, Dolores Abadé, resultó muerta; y gravemente heridos dos hijos del matrimonio, una sirvienta y un amigo llamado Blas Martín.

EN VALLADOLID

En el puente de Palencia, cerca de la fábrica de harinas, volcó un automóvil, resultando muertos el exalcalde de Valladolid Cesáreo Aguirre y el director de la Sucursal del Banco Hispano Americano en Medina del Campo Jesús Peña; gravemente heridos la señorita Natalia Lasargue y el chofer, y menos grave Dolores Alfonso.

EN MADRID

Madrid.—En la carretera de la Coruña, cerca de la Roza, a un automóvil se le rompió la dirección, dando dos vueltas de campana.

Resultaron muertos el joven de 19 años, Félix Maroto, y herido el padre de éste, Cipriano.

Un sobrino y otro pariente sufrieron lesiones leves.

DUARTE TRABAJA...

Una colección de fotografías de los Picos de Europa

No es ningún secreto para nuestros lectores que Duarte (padre e hijo) en unión de nuestro Director vienen desde hace años, realizando frecuentes excursiones a los tres macizos de los Picos de Europa y obteniendo una colección de soberbias fotografías de aquellos paisajes incomparables.

Las dos Peñas Santas, Jón Santo, Cebollada, Cotalba, Requejada, Poncebos, Camarameña, Bulnes, Camburero, Naranjo, Neverón, Las Moñas, Thelve, Sotres, La Caballar, Andara, San Carlos, La Hermida, Potes, etc... todo lo que son los Picos de y sus estribaciones, están recogidas en ochenta y tantas ampliaciones distintas que Duarte está terminando.

Es el trabajo más completo y concienzudo que se ha hecho de la magnífica cordillera; es el documento más hermoso de nuestro paisaje heroico.

Duarte tiene el propósito de ofrecer la colección al Instituto de Turismo para que pueda editar en primorosos álbumes, que estamos seguros han de recorrer toda España y América.

Es posible, si se encuentra local a propósito, que en este San Mateo se haga una exposición de las numerosas fotografías para que el público tenga ocasión de admirar, no solo los panoramas de los Picos de Europa, sino el arte impecable de Duarte, el mago de la fotografía.

DE LA

DE SOCIEDAD

Regresó de Villahermos, donde pasó el verano, el distinguido familia de nuestro querido compañero don José Díaz, Redactor-Jefe de LA VOZ DE ASTURIAS.

Saludamos en esta capital a nuestro distinguido amigo don Victor M. Trelles, ex-diputado provincial.

Ha regresado de Villaviciosa nuestro distinguido amigo don José Mier y Escalera.

Salieron para Ribadesella, donde pasarán unos días con sus parientes los señores marqueses de Aledo, nuestro amigo el Corredor de Comercio don Rafael Collantes y su bella esposa.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta ciudad a la distinguida señora doña Emilia Fernández Dosal, viuda de Quiroga, que veranea en sus posesiones de Cósigos (Cangas de Onís).

Ayer saludamos en esta capital a nuestro estimado amigo el señor marqués de la Vega de Arzo, que está veraneando en su posesión de Grado.

Para Madrid, acompañado de sus padres políticos e hijo don Tomás, salió la distinguida señora doña María Ana Rabanal de Pérez.

Saludamos a la señora marquesa de Valero de Urría, que pasó para su posesión de Carreño.

Regresó a esta capital nuestro amigo el industrial de esta plaza don Matías Rodríguez.

Saludamos en Oviedo a nuestro estimado amigo el diputado provincial y catedrático del Instituto don Rogelio Masip, que regresó a Llanes, donde se halla veraneando con su distinguida familia.

Se encuentra en esta capital nuestro amigo el propietario de Madrid don Manuel Boan.

Llegó a esta ciudad el médico de Madrid don Jacinto Cuevas Puidó.

Saludamos en Oviedo al comerciante de Santander don Mateo Antonio Pérez.

En su magnífico auto ha salido para Benavente nuestro amigo don Asdrúbal Huergo, del comercio de esta plaza, con su señora y bellos hijos Rubén y Loluchín.

Regresó de Villahermos (Llanes) donde pasó la temporada veraniega, la distinguida familia de nuestro estimado amigo don Ricardo Casielles.

Hoy sale para su posesión de Valderas nuestro querido amigo, el reputado industrial de esta plaza, don Florentino Carral, con su distinguida esposa e hijos.

Regresó de Madrid la bellísima señorita Carmen Pastor, hija de nuestro particular amigo, el director de la Normal de Oviedo, don Valentín Pastor Rojo.

Después de pasar varios días con su próximo pariente el párroco de Pola de Lena, hemos tenido el gusto de saludar al culto y alto empleado del Banco Herrero don José María González Alonso.

Para Madrid salen hoy el distinguido naturalista don José Benedicto y su bella esposa doña Pilar Velázquez-Duro, hija de los señores marqueses de La Felguera.

De Gijón, donde pasaron una temporada, regresaron el abogado don Saturnino Escobedo y su bella y gentil esposa.

Saludamos ayer en esta capital al señor marqués de Canillejas, que regresó a su regia posesión de Valdesoto.

Desde ayer son nuestros huéspedes don Vidal Sáiz Calleja y su distinguida señora doña Avelina Heres, que llegaron de Madrid y pasarán una temporada con sus hermanos los señores de Menéndez de Luarda (don Luis).

De sus posesiones de El Caleyú (Salas), y después de pasar los meses de verano, regresó el estudioso joven y amigo nuestro don Joaquín Folgueras.

Han regresado de Ribadesella 'us encantadoras señoritas María Luisa y Pepita Lombardero.

La distinguida señora doña Josefina Bertrand, esposa de nuestro querido amigo el reputado doctor en Medicina don Juan Tuero, ha dado a luz un hermoso niño.

Damos nuestra más cordial enhorabuena a tan venturosos padres, que hacemos extensiva a sus familiares.

De Llanes regresaron las muy bellas y gentiles señoritas Fifi y Fernandina García.

Para Madrid salió el aventajado alumno de la Escuela de Arquitectura don Rafael F. Quirós.

Saludamos en esta capital, de paso para el Balneario de las Caldas al industrial gijonés don Isidro del Río y a su distinguida esposa.

Regresó a esta capital la muy bella señorita Lucía Saavedra.

De Bilbao llegó don Jesús Enchecheles.

Se encuentra en esta capital el señor conde de Villalba.

Se encuentra en esta capital nuestro querido amigo y paisano el canónigo de Plasencia M. I. Sr. don Manuel F. Méndez.

De Portugalete llegó la distinguida dama señora condesa de Rodas.

Regresaron de Gijón a esta capital nuestro amigo el industrial de esta plaza don José Alonso, su señora doña Milagros González y sus hijos don Luis y don Manuel.

Regresó de Luanco, donde pasó una temporada en aquella playa, la bella señorita María Magnet, con un precioso sobrinito don Angel Manuel de León.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

Para Madrid salió nuestro amigo don Manuel Franco.

Destinado a Tetuán, salió en el correo de ayer el pundonoroso militar y distinguido amigo nuestro, don Fernando Pérez López.

LA POLITICA EXTRANJERA

Hoy celebrará sesión plenaria la Sociedad de las Naciones

EL CONFLICTO MINERO

Londres.—Los delegados de los propietarios de minas han celebrado una detenida reunión para examinar la cuestión planteada ayer por Churchill en la reunión celebrada con los ministros patronales.

Los delegados acordaron felicitar a los patronos por su actitud, particularmente en lo referente a la reorganización de la Asociación Minera Patronal para convertirla en un órgano autónomo con objeto de negociar un arreglo basado en un acuerdo nacional.

El Comité nacional del carbón, se ha reunido esta tarde bajo la presidencia de Churchill, examinando los acuerdos tomados por los delegados mineros.

ABD-EL-KRIM Y SU FAMILIA Mesina.—Hoy ha cruzado el Estrecho el paquebot a bordo del cual viaja Abd-el-Krim y su familia.

LA EX-EMPERATRIZ ZITA Londres.—La Prensa dice que la ex-Emperatriz Zita ha pedido permiso a la Conferencia de embajadores para ir a Inglaterra y al mismo tiempo autorización al Rey Jorge para ingresar en un convento británico con sus hijos.

LA SOCIEDAD DE NACIONES Ginebra.—La Asamblea de la Sociedad de las Naciones ha dedicado la mañana a cuestiones puramente administrativas.

El presidente ha dado cuenta de lo relativo a las elecciones registradas en las comisiones.

Se ha tratado principalmente de los preparativos con respecto a la admisión de Alemania.

Se sigue hablando de España y especialmente de la posibilidad de hacer una manifestación hacia este país con objeto de evitar su separación de la Sociedad de las Naciones.

Las conversaciones particulares han continuado con finalidades diplomáticas.

Vanderveke se ha entrevistado con Chamberlain.

Se temían por la tarde complicaciones en lo que se refiere al Reich, pero no ha ocurrido tal cosa.

El Consejo y las comisiones de la Asamblea han celebrado sesión esta tarde sin gran interés.

La mesa ha presentado la propuesta de admisión de Alemania y mañana sesión plenaria para proceder a la admisión de Alemania y ha propuesto a la Asamblea celebre concesión a la misma de un puesto permanente.

Mañana habrá, pues, sesión histórica.

El orden del día es el siguiente: Examen del informe de la primera comisión de la Asamblea sobre la propuesta de admisión a la Sociedad de Naciones de Alemania.

Examen y resolución adoptada por el Consejo en 4 de Septiembre último relativa a la designación de Alemania como miembro permanente en el Consejo.

Aumento del número de puestos no permanentes hasta nueve.

Proposición formulada por la comisión encargada de estudiar la composición del Consejo relativa a la elección de los miembros no permanentes y régimen de su mandato.

MUERTE DE UN INVENTOR Habana.—El inventor cubano Arano, haciendo el primer ensayo de un paracaídas de su invención, se tiró al agua desde una altura de 600 metros.

El aparato no funcionó, matándose el inventor.

Comentarios de la Prensa extranjera a la situación de España

LA PRENSA INGLESA

Londres.—La Prensa inglesa dedica atención a los sucesos de España y los comenta moderadamente, resaltando la firmeza y energía mostradas por el general Primo de Rivera, que permiten abordar la situación con garantías de acierto.

Elogia la actividad y decisión del Monarca, recordando que estas cualidades son características del Soberano.

La impresión general es que España atraviesa una breve crisis, que no deberá perjudicar sus intereses internacionales.

DISOLUCION DE UN PARTIDO Berlín.—El Gobierno prusiano ha decretado la disolución del partido comunista.

EL AVIADOR COBANS Singapur.—Ha llegado a esta población el aviador Allan Cobans.

ENFERMOS Belgrado.—Se anuncia oficialmente que el rey Alejandro de Serbia se encuentra enfermo.

Sufre catarro al pecho, fiebre alta e inflamación en la mandíbula inferior.

También se dice que el príncipe heredero se halla gravemente enfermo.

UN CREDITO BANCARIO Sofía.—El Banco Nacional de Belgrado acaba de obtener del Banco

de Inglaterra un crédito de 400 mil libras esterlinas a cuenta de un empréstito destinado a la instalación de refugiados búlgaros.

LOS AUTORES DE UN DESCARRILAMIENTO Berlín.—Han sido detenidos en esta capital los muchachos que hicieron descarrilar el rápido de Berlin-Hanowa.

Uno de ellos ha declarado que provocaron el descarrilamiento con objeto de desvalijar a los viajeros.

EL ATAQUE A UN CAÑONERO Londres.—El Almirantazgo ha facilitado una nota dando detalles acerca del ataque llevado a cabo por soldados chinos contra el cañonero británico "Cac Kchaferd" hecho que tuvo lugar el día 29 de Agosto.

En dicha nota se manifiesta cómo fué atacado el cañonero británico por las fuerzas chinas sin que hubiera provocación por parte de los ingleses, que sólo iban con el propósito de evitar que los chinos apresaran dos buques de matrícula inglesa.

CHOQUE DE TRENES Chicago.—Cerca de esta capital chocaron dos trenes de viajeros, resultando 8 muertos y 30 heridos.

LA PRENSA FRANCESA París.—Los diarios elogian la energía del general Primo de Rivera, que ha sabido impedir el desarrollo del movimiento de los artilleros.

PABELLÓN BOMBÉ

El sitio único para el verano—Instalado en el Campo de San Francisco TELÉFONO 14-66

Grandes conciertos por el notable trio Weimart

Vida municipal

LA SUBVENCION AL EMPRESARIO DE LAS CORRIDAS DE TOROS En la entrevista que ayer tuvimos con el señor Alcalde, don Luis Botas, éste nos manifestó que el Ayuntamiento concedería al empresario de las corridas de toros de San Mateo una subvención de ocho mil pesetas, bajo la condición de mejorar el cartel con dos toros de acreditada ganadería y un matador de primera fila.

Desde luego esta subvención es además bajo la base de no recargar el precio de la localidad ya anunciado, de 10 pesetas sombra y 7 sol, y que, en caso de obtener utilidades, reintegrarlas al Ayuntamiento.

Viene a ser—añadió el señor Botas—un anticipo, con el buen deseo de que el día típico se pueda presentar una buena corrida de toros.

LA CASA DEL JUZGADO DE INSTRUCCION La Comisión especial encargada de hablar al presidente de la Audiencia sobre la pretensión del Ayuntamiento de llevar al Palacio de los condes de Toreno las oficinas del Juzgado de Instrucción, visitó al señor Perillán.

El presidente de la Audiencia le dijo que era una cuestión de la cual no podía tratar, por corresponder al señor Ministro de Gracia y Justicia.

En vista de esto el Ayuntamiento se dirigirá al señor Ministro recabando los derechos que le corresponden.

Desde luego el Ayuntamiento quiere hacer compatible, porque así lo señala la disposición dictada, la vivienda del señor presidente con la instalación del Juzgado, llegando incluso a dar entrada por distinto sitio al personal judicial.

LOS CARNETS DE LOS EMPLEADOS Se han hecho unos magníficos carnets que servirán para identificar la personalidad oficial de cada uno de los empleados.

INSTANCIAS INGRESADAS Ayer se han registrado en la Secretaría las siguientes instancias: Doña Honorina Cueto, para reformar una casa en Godos (Trubia).

Don Manuel Menéndez, para instalar postes en una finca.

Doña Encarnación Díaz, para reformar una casa en Olioniego.

Don José Valle, para construir un horno en Las Segadas.

Don Manuel Martínez, para construir un pozo en Latores.

POLICIA URBANA Se han despachado por la Comisaría de Policía Urbana las siguientes instancias: Don Pablo Herrero, para construir

una bohardilla en la calle de la Magdalena.

Señora viuda de don Francisco Martínez, para un rótulo luminoso.

Don Ramón Valle, para un motor en la plaza de Riego.

VOCAL PARA UN TRIBUNAL El Colegio de Veterinarios ha notificado al Ayuntamiento que se designó al Veterinario municipal don Pedro Pardo para formar parte del Tribunal que ha de actuar en las próximas oposiciones a la vacante de Veterinario municipal de Trubia.

El día 12 del presente mes quedará terminado el plazo para la presentación de instancias.

OTRAS OPOSICIONES Las oposiciones para las plazas vacantes de jefes de sección, que se celebrarán entre los empleados municipales, tendrán lugar el día 14, a las seis de la tarde.

Las de los médicos para cubrir las dos plazas de médicos rurales, se celebrarán en breve.

Ya está terminado el programa para las oposiciones.

REFORMA DE UN CEMENTERIO Ha pasado a informe del señor Ingeniero una instancia de los vecinos de Tudela de Veguín, pidiendo el arreglo del cementerio de dicho pueblo.

PIDIENDO AGUA Los mismos vecinos solicitan se construya una fuente.

Parece ser que la oficina técnica dice que en las calcatas abiertas no acusa suficiente caudal.

LA ESCUELA DE FRAY CEFERINO Se ha enviado al señor Obispo el oficio correspondiente pidiendo autorización para trasladar la Escuela de niños de la calle de Fray Ceferino al local del Ave-María.

PAN DECOMISADO Por la Inspección de Servicios Urbanos se ha decomisado ayer varias piezas de pan falto de peso.

Igualmente se recogieron varias muestras de leche que se hallaba en malas condiciones para el consumo.

Pescaderías Modernas

Casa Central: Magdalena, número 5.—Sucursal: Plaza del Progreso.—Servicio a domicilio y al interior de la provincia.—Pedir precios al Teléfono 5-92.

PESCADOS PARA HOY Merluza de altura, bonito, pescadillas de uno a dos kilos, pescadillas de enrosca, lenguados y sardinas.

MARISCOS: Langostas vivas y cocidas.

Grandes talleres mecánicos de Cantería y Marmolería

CAMPOMANES, 24-OVIEDO CONSTRUCCIONES DE OBRAS POR CONTRATA Y ADMINISTRACION Esta casa cuenta con personal muy competente en los trabajos de esculturas para cementerios y todo lo comprendido en los ramos de Marmolería y Cantería. HAY MARMOLES DE TODOS LOS COLORES El que visite esta casa es cliente seguro.

Talleres mecánicos de carpintería

Faustino A. Laviada ESMERADA CONSTRUCCION DE TODA CLASE DE CARPINTERIA PORTERIA DE TODOS LOS MODELOS PRESUPUESTOS GRATIS CONSULTEN PRECIOS ROSAL, NUM. 80-OVIEDO.-Tlfnos. 7-90 y 9-03

MURRIETA EL MEJOR VINO ESPAÑOL DE LA RIOJA DE

OPTICA MODERNA MARAÑA, GÓMEZ Y COLLADO-FRUELA, 2-OVIEDO LENTES, GAFAS, PRISMATICOS APARATOS, ACCESORIOS Y TODA CLASE DE TRABAJOS FOTOGRAFICOS

¡Ojo, novios! Armarios luna biselada, 1.ª con 6 perchas. 160 ptas. Id. roperos 1.ª con 6 id. 90 » Cama matrimonio, con somier, colchón y almohada. 85 » Mesita de noche. 12 » Mesas de comedor extensibles. 40 » Aparadores modernos con mármol. 125 » Colchones confeccionados. 25 » Almohadas. 5 » Cama de haya somier 1.ª. 45 » Juegos completos más baratos que nadie. Casa CARLOS Frente al Cuartel de Santa Clara OVIEDO



INFORMACIONES DE LA REGION

SAMA

BAJO EL PRECIO DE LA CARNE

Nos hemos enterado de que la Junta provincial de Abastos ha dispuesto se rebajen los actuales precios de la carne en un diez por ciento.

Ya lo saben los compradores, porque suponemos que Langreo no va a ser una excepción.

LAS REVENDEDORAS

¿Es cierto que los lunes, bien temprano, hacen sus compras, acaparando lo principal, las revendedoras?

Esto nos dicen algunas personas; y caso de que tal abuso sea cierto, esperamos que las autoridades locales lo corten de raíz y no consentan en lo sucesivo que las revendedoras compren antes que el público.

EL NUMERO 6388

El 6388 es el número premiado en la rifa de la Sociedad Festejos de Santiago.

Quien tenga dicho número sepa, desde luego, que es poseedor de una casita y que puede pasar a recibir la propiedad de la Directiva de Festejos de Santiago.

ENHORABUENA

CONFERENCIA DE VALLE INCLAN

El ilustre escritor don Ramón del Valle Inclán explicará mañana jueves, a las siete de la tarde, en el Ateneo, la conferencia que hace días anunciamos.

El tema será: "Algunos caracteres de la Literatura Española".

Hay gran interés por oír en nuestro primer centro cultural al insigne Valle Inclán.

Corresponsal

CORNELLANA

UN HOMENAJE

Hallándose en casa de sus padres, pasando unos días, el R. P. Cuervo, los vecinos de Cornellana, que tanto cariño sienten hacia él, pensaron reunirse para obsequiarle con un banquete.

Apuntada la idea fué acogida con el mayor entusiasmo.

Dicho acto se celebró en la muy acreditada casa de don Manuel de la Fuente el día 31 de Agosto a las ocho de la tarde.

El menú, muy abundante y variado, estuvo de lo mejor. El salón, con ser muy amplio, no podía contener tanta gente y tuvieron que acomodarse por las dependencias próximas.

Llegada la ocasión de los brindis se levantó don Valentín Méndez, quien empezó dando lectura a una carta de adhesión del exdiputado don Alfredo Fernández Río, que habla de las virtudes e inteligencia de que está dotado el R. P. Cuervo, a quien llama hijo del pueblo. Se adhirió al acto de todo corazón.

En el mismo sentido se leen otras cartas y telegramas de don Luis García Fernández Casona, de don Bernardino Fernández Casona, don Francisco Fernández y otros.

Por su parte dice que siendo tan sentida la carta del señor Fernández Río se cree estar relevado de decir otra cosa que exprese sus sentimientos de simpatía y cariño al homenajeado.

Después se levanta don José Grana, párroco de Carros, y en párrafos muy vibrantes nos canta las excelas virtudes de la familia del queridísimo P. Cuervo y los elevados méritos de éste. (Aplausos).

A continuación habla don Manuel Bólvár, comandante del puesto de la Guardia civil, que tiene párrafos de admiración para el homenajeado.

Don José Fernández, arcipreste y párroco de Santiago la Barca, recuerda que sus primeros pasos de la carrera fueron dados en el convento de Corras, donde recibió los alientos para continuar la profesión que ejerce.

Al levantarse el homenajeado es recibido con una salva de aplausos. Empieza expresando que aquel homenaje que se le rinde no es acreedor a él, únicamente es para los vecinos que sin distinción de clases ni categorías ve allí reunidos, expresando solo afectos y cordialidad que

SASTRERIA ESTILO

AURELIO SUÁREZ

Calle Jesús, núm. 20

OVIEDO

Los verdaderos elegantes hacen sus trajes en esta casa.

tanto bien dice en favor de los pueblos.

Al terminar estalló una salva de aplausos, desfilando a abrazar al elocuentísimo orador y a su padre que, presa de gran emoción, le acompañaba.

Al siguiente día, acompañado del reverendísimo general de la Orden, que pasaba de Corras para Oviedo, el pueblo en masa salió a saludarles, expresando una efusión de cariño imposible de narrar.

Corresponsal

Soto del Barco

DE SOCIEDAD

Ha salido para La Liera la simpática señorita Esmeralda Blanco, culta maestra nacional.

—Se encuentra enferma y guardando cama la señora de nuestro buen amigo don Isidoro Hernández.

Celebraremos su pronto restablecimiento.

LA TRAJIDA DE AGUAS

La Comisión encargada de la traida de aguas ha tomado la buena resolución de instalar en el centro del Parque un surtidor que, además de ser muy beneficioso para la temporada de verano porque se podrán regar los macizos, servirá de adorno público y embellecerá nuestro Parque.

Felicitemos a la Comisión por el buen acuerdo que ha tenido, merecedor del mejor aplauso.

DE CINE

Según nos cuenta el empresario del Teatro Clarín durante el presente mes de Septiembre inaugurará una potente máquina cinematográfica con el fin de proyectar durante el invierno las mejores cintas pasadas por la pantalla.

Las proyecciones serán dos o tres cada semana.

Muy de de veras lo celebramos.

El 45.

SALAS

DE SOCIEDAD

Saló para Oviédo don Celestino García Muñiz, acompañado de sus hijos don Ismael y don César.

—Para Madrid, don Manuel Méndez López y don José González López.

—Después de pasar parte del verano en esta villa regresaron a Oviédo las elegantes y distinguidas señoras doña María y doña Herminda Barros, con los encantadores hijos de la primera Antonia y Marujina.

—Salieron para El Puelo (Cangas de Tineo) doña Concepción García de Rodríguez y don Ladislao Méndez Bernardo, con su estimada familia.

—Se encuentra entre nosotros, donde pasará el resto del verano, el distinguido joven madrileño y buen amigo nuestro don Joaquín Sagredo.

Sea bien venido a este rincón de sus mayores.

Corresponsal

Peñamellera Baja

SUARIAS

Después de varios años de residencia en Veracruz (Méjico), con éxito en el comercio, ha regresado a los patrios lares el distinguido joven José López Martínez, a quien deseamos gratas satisfacciones al lado de su familia.

—Ha pasado unas horas con sus tíos y primos el culto abogado de nacionalidad chilena don José Torral, que en viaje de estudios por España ha querido tener la satisfacción de conocer la casita donde nació su progenitor.

—Han dado a luz un hermoso niño doña Edelina Toral de Bueno y doña Cecilia Sánchez de Noriega; y una linda niña doña Teresa Toral de Martín, a cuyos venturosos padres damos la más entusiasta enhorabuena.

—Pasaron unos días en Ribeseco (Santander) nuestro amigo don Martín Alles y su hija la encantadora señorita Rosa Alles Colosía, en visita que hacen a sus hijos don Francisco Muñiz, maestro del referido pueblo, y doña Rosa Alles Colosía.

Corresponsal

EOLINA

Gasolina para Automóviles

Hijo de Rufino Martínez 8. en 6.

GIJÓN



A ciegas

tomo yo el Jarabe Salud

Lo prescriben los médicos más eminentes; está recomendado por la Real Academia de Medicina y lleva más de 35 años de éxito creciente.

Contra la neurastenia, debilidad nerviosa, aficciones medulares, agotamiento, anemia, insomnio, inapetencia, vejez prematura, etc., etc., es de resultados inmediatos y seguros el famoso Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Es el Jarabe legítimo que lleva en la etiqueta exterior Hipofosfitos Salud, en tinta roja.

CARBAYÍN

UN POCO DE HISTORIA

Fué el 12 de Noviembre de 1917, cuando obediendo un mandato del Consejo de Administración central de la Cooperativa "La Fiesta del Trabajo" establecí mi residencia oficial en este valle minero al frente de la sucursal que llevaba por nombre Carbayín.

Ya desde entonces, e inclinado por una simpatía propia al periodismo y tomando como base el adjetivo que siempre había leído en artículos, títulos comerciales, etc., etc., comencé a emborronar cuartillas (bastante molestas por cierto para la Redacción por mi pésima construcción) que siempre aparecían con el epígrafe Carbayín, sin que jamás haya recibido un reproche por lo "inacertado" del adjetivo.

Bien o mal, como se me iba entendiendo, y entiendo, recogía los clamores de la voz popular, aunque desde luego, dándoles el cariz dentro del cual yo militaba, únicos reproches que llegué a comprender en la parte enemiga.

Así por los años 18, 19 y 20 en que la fuerza de los votos había llevado dos concejales socialistas al Ayuntamiento, se desplegó una campaña pro mejoría de los pueblos, con arreglos de caminos, fuentes, lavaderos, proyecto de instalación telefónica y creación de un local-escuela que recogiera los niños abandonados por la calle en las grandes proporciones que ahora.

Se laboró por la subvención de Escuelas, siendo conseguida para la Llovera y la que rige en el Centro Obrero, que dicho sea de paso, a ésta se le consiguieron formas de vida estable, con la ayuda de empresas mineras y el concurso de la Casa del Pueblo.

En todas estas negociaciones tomamos nosotros parte bien activa, figurando también el proyecto de carretera desde Tuilla a Carbayín, que si no se ha conseguido aún, subsiste la idea...

No sabemos nosotros de nadie que se haya dignado salir en defensa de los intereses de los pueblos, más que don Pedro Méndez, maestro de Arenas, en un manifiesto, que si bien merecía nuestro aplauso, en un sentido, por los altos fines en que estaba inspirado, en otro, lo desechábamos por la marcada intención de que el pueblo fuera nuevamente sacrificado para la adquisición del local-escuela, cuando todavía estaba sin reponerse por la adquisición de dos cemeniteros en una misma parroquia.

Y así, utilizando los dictados de una pobre inteligencia por ser su cana la mina, seguimos dando expansión a su facultad, es provecho del interés por común nuestra bien conocida característica, por lo que con eso y todo, muchas de las veces nos vemos envueltos por intrigas que nos causan general decepción e intranquilidad.

No sabemos si es debido a aquello de "mentar la soga en casa del ahorcado", o por el contrario, a errores todo lo aquí señalado—dada la impertinencia de algunos que no hallan posibles diversiones más que promoviendo altercados aun conociéndolos injustos—pero sea lo uno o lo otro, con una mano sobre el corazón les ruega este humilde servidor no vayan en busca de una his-

toria amarga, angustiosa, llena de privaciones, originada por el apego a los humildes.

Higinio Canga.

Corresponsal de LA VOZ DE ASTURIAS

N. del A.—He ahí el "bombo" y los "platillos" que se reserva y le pertenece, a quien jamás pensó en molestar a nadie con sus modestas y honradas formas de ganarse la vida.

LA ARENA

MUERTE SENTIDA

Dejó de existir el pasado viernes el vecino de este pueblo don Venancio Cuervo.

Su muerte causó general sentimiento, pues el finado era muy querido.

Descanse en paz y reciban sus familiares nuestro más sentido pésame.

DE CINE

En el Salón Vem Fac se está proyectando la película de gran éxito "Boy". Por este motivo se vé nuestro coliseo lleno en todas las sesiones.

También nos dicen que muy en breve se proyectará "José", la magna obra de Armando Palacio Valdés.

Nuestra enhorabuena a la empresa.

DE BAILE

Hoy, día 8, se celebrará animado baile en el Salón Vem Fac de diez a una de la madrugada, amenizado por una pianola con una bonita colección de rollos de lo más moderno.

Calo el Largo.

ARRIONDAS

TURISMO

El Comité de esta villa labora en silencio, pero con loable intensidad en beneficio de todo el concejo.

Dentro de unos días empezarán los trabajos de construcción del "mirador" en el Fito, circunstancia esta que será de bastante eficacia en la propaganda turística local.

En la actualidad se trabaja cerca de la Diputación provincial para que incluya en su plan de caminos el que une Bodes con la carretera de Colunga.

Muy en breve llegarán sellos de propaganda y asimismo "carnets" para señores socios de este Comité.

Estos trabajos acreditan la importante litografía alemana que se ha encargado de ellos.

DE VIAJE

Llegó de Guantánamo (Cuba), con el fin de pasar una temporada entre los suyos, el comerciante de aquella plaza y estimado amigo nuestro don Víctor González Pando, a quien damos la más cordial bienvenida.

PILONA

DE SOCIEDAD

Procedente de Barcelona llegó a San Román el simpático y distinguido joven don Leopoldo Ardura, al que le deseamos que su permanencia en tan hermoso pueblo le sea muy grata.

DE BOLOS

El domingo último se celebró el concurso anunciado para ese día en

la bolera de Baragaña, resultando animado y concurrido.

Tomaron parte siete partidas y ganó el primer premio Robledo de Cereceda que hizo 372 tantos, el segundo La Goleta con 370, el tercero Valles con 357 y el campeón Luis Migoya, de Antrialgo, que hizo 91 tantos.

Lin de Pepa.

FUENTE-SANTA DE SOCIEDAD

Han salido para Oviedo las hermosas y distinguidas señoritas Filomena y Mercedes Casaprima y su señora madre.

Les acompañaba la preciosa señorita ovetense Rosario Martínez y su primo el simpático joven don Francisco.

—También salió para la capital doña Benigna Alonso, con sus hijas las señoritas Adela y María Luisa y su hijo don Horacio.

—Procedente de Oviedo llegó en su magnífico automóvil, a buscar a su distinguida esposa Ana María Menéndez e hijos Paquín y Ana María, nuestro querido amigo el acreditado comerciante ovetense y diputado provincial don Francisco Pérez Campoamor.

Deseamos que les haya sido grata la temporada de verano. —Después de pasar el mes de Agosto entre nosotros salió para Infesto la joven señorita ovetense Zoá García Castañón.

—Salieron para Mieres los jóvenes don Luis Martínez y don Gonzaga Mendoza.

—Veranea entre nosotros doña María Eguivar de Rico y doña Concha Eguivar de Torre a hijo don Francisco.

—Para Oviedo salió el joven don Román Rodríguez.

—Veranea entre nosotros doña Flora Costales y su hijo el joven don Manuel y los distinguidos jóvenes ovetenses don Luis Díaz, don César Argüelles y don Antonio Piquero.

—Salió para Sama el joven don Benjamín Fernández.

—Para Gijón el señor Vidal y su esposa.

—Dentro de unos días saldrá para Oviedo la bellísima señorita ovetense Lila Grauda.

—Pasa larga temporada el dueño de la fábrica de galletas "La Italiana", en Oviedo, don Vicente Rodríguez.

—Pasa el verano entre nosotros el distinguido y culto joven don José de la Roza.

UNA VERBENA

Esta semana tendrá lugar una animada verbena en honor de los muchos forasteros que se encuentran entre nosotros.

Será amenizada por pianos de manubrio y música del país.

Dada la concurrencia de hermosas señoritas y simpáticos jóvenes ovetenses, promete estar muy animada.

La Guaza.

SAN CLAUDIO

UNA FIESTA

En la Cerámica Asturiana, que tan sablamente dirige don Alfonso Gómez, se celebra hoy, día 8, una simpática fiesta por la floreciente Sociedad de Montepío de Obreros y Empleados de dicha fábrica para celebrar el undécimo aniversario de su fundación.

Después de la Misa solemne, que se celebrará en la Capilla de San Roque, se repartirá a cada socio un bollo y chorizo de grandes dimensiones con su correspondiente botella de vino.

Por la tarde, la animada romería será en el extenso campo de dicha fábrica, el cual está artísticamente engalanado por infinidad de farolillos y banderas, obra del competente instalador señor Gamoneda, de S. Claudio.

Será amenizada por varios organillos, música del país y una compañía de graciosos comediantes.

Nos congratulamos de la prosperidad de esta Sociedad benéfica y felicitamos a sus organizadores y en especial a don Avelino González, por ser el fundador de la misma.

Corresponsal

RIZONUTREINA

Harina de arroz y plátanos

Poderoso alimento y gran anti-diarético

De venta: en Farmacias

Droguerías y Ultramarinos

MIERES

LETRAS DE LUTO

En la madrugada de ayer y tras penosa dolencia, contra la cual fueron inútiles los esfuerzos de la ciencia y los solícitos cuidados de sus familiares, dejó de existir en su casa de Ofión, a los 47 años de edad, nuestro convecino y querido amigo Juan Fernández, que en esta villa contaba con grandes simpatías.

Después del grave accidente automovilista sufrido y del cual dimos oportuna cuenta a los lectores, la "parca" acechó constantemente tan preciada vida, logrando al fin arrebatársela.

La noticia de su muerte fué muy sentida, llenándose rápidamente de firmas los pliegos expuestos en la casa mortuoria.

Hoy, miércoles, a las cinco de la tarde (hora oficial), tendrá lugar la conducción del cadáver al cementerio católico.

Muy de veras nos asociamos al profundo dolor que en estos momentos embarga a su desconsolada esposa doña Herminia Estrada, y testimoniamos a ella y demás familiares, entre los que se encuentran nuestros particulares amigos Manolo, Amador y Belarmino, el testimonio del más sentido pésame.

ENTREGA DEL TITULO DE HIJO ADOPTIVO A DON VALERIANO MIRANDA

Hoy, tendrá lugar en la parroquia la entrega al venerable sacerdote tan querido en Mieres don Valeriano Miranda, el título con el nombramiento de hijo adoptivo de esta villa.

Del acto informaremos a los lectores.

Corresponsal

AVILES

BODA DISTINGUIDA

Ayer por la mañana, y en la parroquia de San Nicolás, se verificó el enlace matrimonial de la bella señorita Silvana Prada y García Barbón, y el distinguido joven don Alberto García y F. de Castro, pertenecientes ambos a distinguidas y prestigiosas familias de esta villa.

Fueron padrinos de la gentil pareja doña María García Barbón, de Prada, madre de la contrayente, y don Luis García y F. de Castro, hermano del novio, firmando el acto como testigos don Juan José Marcos y don Ramón Prada, por parte de la novia, y por la del novio don Román Suárez Puerta y don Gonzalo García y F. de Castro.

Representó al Juzgado don Eladio Fernández Carreño.

Bendijo la sagrada unión el virtuoso capellán del Colegio del Santo Ángel don José Carreño, quien dedicó a los novios una sentida plática.

Una vez terminada la ceremonia nupcial, se trasladaron los numerosos invitados al Hotel Serrana, donde se sirvió un espléndido banquete, saliendo seguidamente los desposados a recorrer varias capitales de España.

Reciba la simpática pareja nuestra enhorabuena cordial, que hacemos extensiva a las respectivas familias.

EL HOMENAJE A FRANCÉS

Hoy se celebrará el homenaje al ilustre escritor don José Francés, haciéndole en el Ayuntamiento solemne entrega del título de hijo adoptivo de Avilés, título con que esta villa quiere demostrar al insigne crítico de arte su agradecimiento por el interés que se toma siempre por las cosas de este pueblo.

Después de este acto tendrá lugar un gran banquete, que será servido por el Hotel Serrana en el Teatro Palacio Valdés, y para cuyo acto hay ya inscriptas más de cien personas.

A la terminación del banquete se celebrará una romería asturiana en el campo del Carnero, asistiendo la banda municipal y música del país.

Corresponsal

Casa Gargallo

es un nombre familiar entre propietarios y constructores

En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general,

la firma GARGALLO es un prestigio

La Catalana. — GIJÓN

Por tener que ausentarse

de Oviedo, se traspaşa pшо pequeño con calefacción y cuarto de baño, modestamente amueblado, pudiendo adquirirse los muebles de ocasión

Informar calle Torenó y Asturias, Tienda de Ultramarinos, Oviedo.



SECCIÓN DEPORTIVA

SEMILLAS

"LA VOZ" EN GIJÓN

INFORMACIÓN

DE MOREDA
El reserva del Real Oviedo F. C., vence al equipo local notablemente reforzado.—Otra gran actuación del Club Zabala

Con un gran lleno se celebró el encuentro anunciado entre el Club Zabala de Oviedo y un "once" local, en el que figuraban Suárez, de la Gimnástica de Madrid, y Guillermo, Valerio, Antonio, Bernardo y Abad, del Racing de Mieres.

Asistió, como digo, numeroso público, y un sol que no se esperaba brillaba sin interrupción por todo el campo durante el encuentro, como si pasáramos por los días más calurosos del estío.

En el primer tiempo los dos equipos realizaron un mediano y regular juego, sobresaliendo los forasteros por sus ataques llevados mayormente por el centro.

Los caseros se limitaron a defender su puerta de los continuos ataques de los ovetenses, distinguiéndose en esto Suárez.

Terminó esta parte con un empate a un gol.

Reanudase el partido con fuertes ataques de los de Moreda, consiguiendo un penalty que es tirado intencionadamente fuera.

Los del Zabala parece que se van dando cuenta del terreno en que juegan; se reaniman y atacan la meta contraria con gran rapidez y entusiasmo.

El dominio del Zabala es persistente shootando en dos sucesivos avances Chuché fuera, por precipitarse demasiado.

Una escapada del Moreda termina con un fuerte shoot que para con azaramiento César.

La línea delantera del reserva del Oviedo, que durante esta parte se halla bien compenetrada, actúa con gran acierto, desbordando continuamente la fuerte línea de medios formada por Suárez-Valerio-Antonio.

Momentos antes de terminar el partido logran los forasteros tres goles más por mediación de Zabala y Caramelero, terminando la lucha con el resultado de cuatro-uno a favor de los del Oviedo F. C.

El equipo vencedor gustó muchísimo. Fué, indudablemente, lo mejor de ésta, la línea de ataque y de medios; rápidos y decididos los interiores, aprovecharon todos cuantos pases les hicieron los medios.

Del "trío" defensivo fué figura preeminente el defensa izquierda, que hizo un excelente partido.

Del "team" casero poco tenemos que decir por ser todos sus componentes (excepto los que reforzaron) muchachos no acostumbrados a partidos de la categoría del que se jugó el pasado lunes.

No obstante esto, cumplieron con su cometido. El árbitro imparcial.

suerte el portero del Santamarina, el partido hubiera sido ganado por el Rápido.

Este resultado no refleja bien el deslize del encuentro, pues durante los noventa minutos de juego, el Rápido tuvo embotellado a sus contrarios.

El referee, que lo fué Arcadio, estuvo imparcial.

EN MIERES

Ya comenzaron los partidos de la "Copa Mieres". Hasta ahora han jugado el Comercial, Club Deportivo, Sporting, Príncipe y Athletic.

La Gimnástica debuta el sábado. El once sorpresa resultó el Athletic.

Este equipo consiguió empatar con el Comercial, después de una lucha emocionante, y perdió con el Sporting por la mínima diferencia. Y por cierto que debió haber ganado los anhelados puntos.

Pero tengan paciencia los de la Peña y sigan con su entusiasmo. No olviden que, con voluntad y entusiasmo se llega muy lejos.

El Príncipe sigue revelándose técnicamente superior a los demás equipos. Causa verdadero entusiasmo ver jugar a dichos "peques". Y es una lástima que no tengan mayor talla. Entonces sería el once indiscutible.

Seguimos viendo en el Comercial al once favorito del actual torneo. Por los muchos y buenos jugadores que tienen los de la Villa, no sería difícil que conquistaran la copa.

En cambio al Sporting le vemos desentrenado y con pocos entusiasmos.

En las filas del Athletic forman dos veteranos. Nos referimos a Cuesta y a Manuel Rodríguez (Madrid), antiguos racinguistas.

"Madrid", aún recuerda sus buenos tiempos y juega con un entusiasmo que no despiden los chavales.

EN CIAÑO SANTA ANA

El próximo día 12, se celebrará un partido en el campo Pelayo, entre los equipos Recanço de Santana y Club Covadonga de Oscura.

Se disputará una valiosa copa del torneo Poreda.

SECCION DE RETOS

El Siempre Adelante de Colloto reta al equipo Príncipe de Asturias para jugar un partido amistoso el domingo, día 12, en el campo de Colloto, a las tres de la tarde.

La contestación por este periódico.—El Capitán. —La Corredoria F. C. reta al Económicos F. C. para jugar un partido amistoso en la Corredoria, el domingo, día 12.

La contestación antes del sábado y por este periódico.—El Capitán. —El Club Fantasma de Pumarín reta al Club Astur de la Fuente de la Plata para jugar un partido amistoso el próximo domingo, en el campo de Llamaquique, a las tres y media de la tarde.

La contestación por este periódico.—El Capitán. —El Club Deportivo Español de San Antonio reta al Tethis de Trubia para jugar un partido el próximo

Se acaban de recibir toda clase de semillas de hortalizas y flores, así como las forrajeras, remolacha gigante roja, amarilla y blanca; alfalfa de Provenza garantizada sin cuscuta; trebol rojo, violeta inglés sin cuscuta, Ray-Gras o Vallico inglés, etc., etc.

Rúa, núm. 16.- OVIEDO

Relojería y Joyería de Antonio Barros

CIMADEVILLA, 14 - OVIEDO - TETÉFONO 3-38

Visiten esta casa, una de las primeras en esta plaza, que por su seriedad y entera garantía es la preferida del público en las operaciones de compra y venta de

ALHAJAS DE ORO, PLATINO Y BRILLANTES, PULSERAS DE PEDIDA DESDE 250 a 2.000 pesetas EN ADELANTE, TODAS DE POSITIVO VALOR

Se compran alhajas y monedas de oro, pagando todo su valor. No confundirse:

Casa Barros, Cimadevilla, 14 - Oviedo

mo domingo, en el campo del retado y hora de las cuatro de la tarde.

El Club Español se alineará así:

Juan; Cleto, Modesto; Tejera, Tino, Luis; Francisco, Blas, Alberto, Sindo, Leto.

La contestación por este periódico antes del sábado.—El Capitán.

A LOS RECAUDADORES DEL OVIEDO F. C.

Varios señores socios del Oviedo F. C., que habitan en las calles de Fray Ceferino y Económicos, se lamentan de que no se les pasan los recibos correspondientes con la debida puntualidad, causándoles este atraso—involuntario por su parte—trastornos que quisieran evitar.

Trasladamos esta queja al cobrador de este distrito, a fin de ver complacidos los deseos de nuestros amados comunicantes.

RADIO ASTURIAS

E. A. J. 19

Programa para hoy:

- I Fox-trot.—Orquesta James.
- II El palacio de los duendes (escena de los titiriteros: orquesta).—Vives.
- III La Alegría del Batallón (selección: orquesta).—Serrano.
- IV Giunto sul passo extremo (romanza de "Mefistófeles"; tenor señor Ojeda).—Boito.
- V Preludio de la Sonata VI (solo de violín: señor Cuevas).—Bach.
- VI "La Bohème" (raconto de Rodolfo: por el señor Ojeda).—Puccini.
- VII Danza asturiana (orquesta).—Baldomero Fernández.
- VIII L'Arlesienne (Lamentó de Federico: por el señor Ojeda).—Clita.
- IX Adagio de la Sonata Patética (orquesta).—Beethoven.
- X Camp de vent (one-step: orquesta).—Epovanni.

Radioescuchas

Para oír bien al eminente tenor Sr. Ojeda, que cantará esta noche en la estación Radio-Asturias, acudid al PABELLÓN DEL BOMBÉ, donde estará instalado un receptor neotrodino, de siete válvulas y un solo mando. La última palabra en radio telefonía.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

	AYER	HOY
	Ptas.	Ptas.
Interior, 4 por 100	68,50	68,60
Exterior, 4 por 100	83,10	82,80
Atzble., 4 por 100	89,25	89,25
Id. 5 por 100, ant.º	93,00	93,00
Id. Id. 1917	92,80	92,70
O. del T., 5 por 100, 6 m.	102,40	102,60
Id. Id., a dos años	102,25	102,50
Id. Id., a tres meses	102,25	102,85
Id. Id., a dos años, nvas.	102,10	102,10
C. H. E., 4 por 100	90,00	90,00
Id. 5 por 100	97,00	97,00
Id. 6 por 100	107,30	107,40
Banco de España	625,00	625,00
Id. Hipotecario	359,00	358,00
Id. Hipo. Americano	—	152,50
Id. Español Crédito	—	—
Id. Español Río Plata	—	—
Arendataría de Tabacos	201,00	—
Unión Epíla. Explosivos	320,00	320,00
Azucareras, preferentes	95,50	95,00
Id. ordinarias	—	33,50
Duro-Felguera	50,50	51,60
M. Z. A.	420,00	422,00
Norte de España	449,00	452,00
Mplino. Alfonso XIII	—	—

CAMBIOS

Francos	19,55	19,75
Libras esterlinas	39,00	31,95
Francos suizos	128,75	127,50
Id. belgas	18,75	18,40
Marcos	1,55	1,56
Dólares	6,57	6,61

POR LOS MERCADOS

En la «Pescadería Cantábrica» y su sucursal, Rosal, 19

- Merluza de altura, de Gijón, 6,50.
- Cola de un kilo, 6,25.
- Idem de medio kilo, 3.
- Pestañas de merluza, 2,50.
- Pescadilla, 2 y 2,50.
- Pescadilla de uno a dos kilos, 3.
- Bonito fresquísimo, que nunca pica, 3,50.
- Bonito de ventrisca, 3,50.
- Calamares legítimos, 4.
- Cabras (pescado blanco), 1,50.
- Lenguados, 2,50, 3 y 3,50.
- Chicharrillo fino, 0,25 docena.
- Langostas vivas, 6.
- Langostinos, 4.

Avisando al teléfono 7,79 y 8,76, se sirve a domicilio.

GALLINAS ENFERMAS

Curan rápidamente echando en el bebedero papeles «GALLIOLA». Caja de cinco papeles para diez litros de agua, 1,75 pesetas. VENTA. Farmacias y Droguerías. DEPOSITOS EN OVIEDO: Droguería Moderna, Julio G. Braga, Señora Vilda de T. Hevia. MUESTRAS gratuitas a Veterinarios, Granjas, Conventos, dirigiéndose a Farmacia de González, Ortuella (Vizcaya).

AUTOPSIA Y SEPULCRO

En la mañana de ayer, los médicos forenses, señores Fernández Acebal y Valdés, practicaron la autopsia al cadáver del infortunado obrero Marcelino Rendueles Muñiz, de 27 años, natural de Granda, que fué alcanzado y sepultado por un desprendimiento de tierras en la cantera de don Casimiro Acebal, sita en La Coria, recibiendo heridas gravísimas, de las que falleció en el Hospital.

Según parece la muerte sobrevino a causa de "shot" traumático, que produjo una intensa conmoción visceral.

Examinada la cavidad abdominal se comprobaron grandes desgarres en los intestinos.

Por la tarde, a las seis, se verificó la conducción de los restos mortales del desgraciado obrero Marcelino Rendueles al cementerio de Granda.

Descanse en paz esta víctima del trabajo y reciban el testimonio de nuestro pésame su esposa, hijos y demás deudos!

LA VERBENA DE ANOCHÉ

En la Feria de Muestras se celebró anoche una gran fiesta nocturna, viéndose muy concurrida.

A los concurrentes se les obsequió con regalos.

UNA FALSIFICACION

Por la Alcaldía se ha ordenado la imposición de fuertes multas a los dueños de bicicletas que ostentan una chapa falsificada de las matrículas que se facilitan por el Negociado de Arbitrios y que tienden a evitar el pago del impuesto.

También se advierte que dichas matrículas deben ir colocadas en el gui de cada máquina.

EL PLEBISCITO NACIONAL

Por la Alcaldía se ha oficiado a las Corporaciones y Asociaciones que figuran en el censo formado por la Junta provincial, a fin de que den los nombres de las personas que han de formar la terna para poder elegir los interventores que intervendrán en el próximo plebiscito nacional.

HERIDO CASUAL

En la Casa de Socorro fué asistida ayer por la mañana Mercedes Rodríguez, de 13 años, de herida incisa en el antebrazo izquierdo, de pronóstico menos grave, casual.

CAMPEONATO DE TENNIS

Continúa con gran entusiasmo y asistiendo numeroso público el campeonato regional de tennis, en el que se disputa una valiosa copa de la Diputación.

SESION DE LA COMISION PERMANENTE

Entre los asuntos tratados por la Comisión municipal Permanente el lunes—que no publicamos por falta de espacio—figuran, como más importantes, los siguientes:

Se acordó subvencionar a la Junta de Salvamento de Naufragos con mil pesetas, de cuya cantidad solo se harán efectivas quinientas, sin perjuicio de lo que se acuerde en el ejercicio próximo.

Dióse cuenta de una comunicación de la Dirección general de Pro-

piudades y Contribuciones, solicitando la instancia del Ayuntamiento de que permanezca en Gijón el oficial administrativo adscrito a la comisión comprobadora del Registro Fiscal del Catastro.

A propuesta del señor Alonso se acordó insistir en la petición, elevando a la Superioridad una instancia con los perjuicios que se irrogan a los contribuyentes retirando dicho oficial.

Se leyó un oficio del doctor Morán, decano en funciones de la Casa de Socorro, rogando a la Comisión Permanente rectifique el acuerdo de que los actuales médicos de la Casa de Socorro sustituyan al señor Pico que se encuentra enfermo, pues solo hay tres facultativos para cubrir los servicios, y pide se autorice para nombrar a otro suplente del señor Pico.

Se acuerda esperar, a propuesta del señor Alonso, que sea constituido definitivamente para que la Comisión de Beneficencia y Sanidad se ocupe de introducir reformas en dicho establecimiento y modificar el reglamento actual.

Se leyó una carta de don Emeterio Ayesta, participando que le es imposible ocupar ningún puesto municipal e insistiendo en su dimisión con carácter irrevocable.

Se ofrece como particular para facilitar cuantos datos conozca de los asuntos en que intervino.

Opina el señor Alonso, y así se acuerda, que ese asunto quede también en suspenso hasta que se constituya el nuevo Ayuntamiento, y así se acuerda.

Se hicieron varios ruegos y preguntas.

EL "BAYERU"

En las primeras horas de la mañana de hoy entrará en el Muelle el trasatlántico alemán "Bayeru", que procede de Hamburgo y se dirige a los puertos de Buenos Aires y Montevideo.

En este puerto tomará pasaje y carga.

BUQUE VENDIDO

Por una Casa de Alicante ha sido adquirido el vapor "Roberto", que ayer salió de esta puerto para Bilbao.

SECCION MARITIMA

- Entradas
- Fornel, pinos, Poz.
 - Diciembre, vacío, Deva.
 - Roberto, idem, idem.
 - María, pinos, San Ciprián.
 - Peña Castillo, idem, idem.
 - Frumiz, vacío, Bilbao.
 - Marqués de Chávarri, idem, Barcelona.
 - Irene (alemán), general, Bremen.
 - Saturnina, cemento, San Sebastián.
 - Lea, lastre, Bilbao.
 - Cillero, pinos, Vivero.
- Salidas
- Bat, carbón, Cartagena.
 - Venus, idem, Vigo.
 - Everest, idem, Bilbao.
 - Amada, idem, Santander.
 - Asunción, idem, Bilbao.
 - Tres Hermanas, vacío, Avilés.
 - Plencia 2, carbón, Zumaya.

HA UNTER La Voz de Asturias

Dr. Eduardo R. San Pedro
ESPECIALISTA
PIEL Y NERVIOSAS
URIA, 72, bajo.—Oviedo
Horas de 11 a 1
(Diaria menos los domingos)

G. Tuzo Muñiz Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. De las Clínicas de Madrid. Horas de consulta: De 11 a 1 y de 3 a 5.—Calle del Peso, 12.—Teléfono 78.—Oviedo.

Dr. Miranda Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid. Consulta: Desde el 25 de Julio al 15 de Septiembre, en Oviedo (Uria, 72, 2.º) los martes, jueves y domingos, de 10 a 1; y en Gijón (Escardia, 20-1.º) los lunes, miércoles y sábados, de 10 a 12 y de 3 a 5.

JAIME VILIESID
ODONTÓLOGO
URIA, 32, 2.º — OVIEDO

Guillermo López
Médico por oposición del «Dispensario antivenéreo»
Especialista en enfermedades de la Piel, Venéreas y Sifilíticas.
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.
P. Ayuntamiento, 9.—Teléfono 6-15
Los jueves, a las 7, consulta gratuita en el Dispensario

Dr. Bermejo Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos. Uria, 56. De 10 a 12 y de 3 a 5. Oviedo.

Dr. Valdivares Vega Laboratorio biológico. Diplomado del Instituto Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, orina, etc. Plaza del 27 de Marzo (Escandalaria), 2, principal. Teléfono 3-15. Oviedo.

Evaristo M. Radió
CIRUJANO-DENTISTA
San Francisco, 13, 2.º.—Oviedo
Horas de consulta: de 9 a 1 y de 3 a 7

PROFESIONALES

CLÍNICA ODONTOLÓGICA
Dtr. Fernando Muñiz Toca
ODONTÓLOGO DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES
Plaza de la Escandalaria (entrada por Arqueles, 39)
TELÉFONO 9-74.—CONSULTA DE 10 A 1 Y DE 4 A 7

Aurelio M. Romero
MÉDICO-DENTISTA
Plaza de la Escandalaria, 2
OVIEDO

Nicolás Pérez Médico-Director del Dispensario Antituberculoso A. BUYLLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones. Consultas: De 10 a 1 y de 3 a 5. Uria, 60, principal. Teléfono 11-30. Oviedo.

Dr. Alberto González Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: De 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo. Teléfono 199.

E. Grande del Riego Médico especialista de huesos y articulaciones. Diagnósticos y tratamientos por Rayos X y Radium. Diatermia. Electricidad. Horas de consulta: 10 a 12 y 3 a 5.—Toreno, 15, «Sanatorio Getino».—Teléfono 11-21.

Sanatorio Santa Rita
Solo para enfermas nerviosas y mentales, alcoholismo, desmorfinización, etc.

Dr. Sixto Alvarez Armán y Respecho D. Laureano Sánchez Valdés (residente en el Sanatorio)
Psicoterapia, cura de reposo, electroterapia e hidroterapia
Salón de lectura, música, cine, jardines, capilla
Colloto-Oviedo Teléfono 778
Tranvía a la puerta

Dr. Julio R. Fontán Especialista Estómago intestinal e hígado. De 10-12 y 2-4. Teléfono 10-28.—Dueñas, 6-2.º OVIEDO.

J. González Granda Especialista en nariz y oídos de la clínica del doctor Tapia.—Consulta de 10 a 1 y 3 a 5.—Independencia, 34.—Oviedo

Fermín Pumares Especialista en partos, enfermedades de la matriz y de embarazo. Consulta: De 12 y media a 2 y de 4 a 5. Fruela, 14. Teléfono 521. Oviedo.

A. F. Vega e hijo Médicos-oculistas. Plaza del 27 de Marzo (Escandalaria, 2.) principal. Consultas: de 10 a 1. Teléfonos 3-15 y 5-24. Oviedo.

Dr. Godofredo Robles Especialista en enfermedades de la matriz, Diatermia, Rayos-Ultravioleta y demás medios modernos y su Cirugía Partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general.
Prácticas en los Hospitales de París, Ginebra, Berna, Muni, Viena y Berlín y anualmente en Madrid y diferentes capitales de Europa. Consulta de 11 a 1, Uria, 21. Teléfono 12-24.—OVIEDO.
Suspende la consulta los martes.

Dr. Luis Azcoitia Del Hospital Trousseau de París. Especialista en enfermedades de los niños. Principado, 5. Teléfono 3-04. Oviedo.

Leopoldo Escobedo Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina. Horas de consulta: De 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1. Uria, 18, Oviedo. Teléfono 8-78.



Las reformas en el Campoamor El palco regió del Ayuntamiento

Ya saben ustedes que el Ayuntamiento de Oviedo tenía un palco en el Campoamor; que ese palco ocupaba el centro del primer piso, y que dicho palco ha desaparecido con algunos colaterales al llevarse a cabo la reforma acordada, que todos aplaudimos.

Quedamos, pues, en que los señores ediles se quedarán sin la localidad municipal. Los padres del pueblo han dado un hermoso ejemplo de abnegación y renunciamento. ¡Para cuatro que iban!

Ya no hay palco edilicio. En su lugar, veremos hermosas butacas de cuero, con buen mullido, que estarán a la venta en la taquilla y que serán preferidas por los espectadores. Porque su situación estratégica no admite comparación. Están altas, frente a la escena, dominan la sala y alcanzan íntegro todo el contorno del escenario.

La renuncia del Ayuntamiento alcanza, pues, los límites del heroísmo. ¡Todo por Oviedo!

Si, sí... ¡Que se cree usted eso! El Ayuntamiento ya no tiene un palco. Pero es porque se ha quedado con dos. Con la bolsa derecha del primer piso y el palco contiguo. Ya se ha tirado el tabique (cuarenta y cinco centímetros de espesor) y hay comunicación franca para alternar a gusto.

¡Y creerán los lectores que se han contentado con solo eso? ¡Cala! Se le ha puesto además un antepalco especial, del tamaño de un salón de sesiones.

Los lectores se preguntarán que de donde se ha sacado el espacio necesario. Pues muy fácil. ¡Del pasillo destinado al público!

¡Si le digo a usted, señor guardia! Nada; un palco para ver los espectáculos; una bolsa para salón de conferencias, y un salón para sesiones, donde, si no cabe el pleno, cabe cuando menos la permanente muy holgadita.

Suponemos que ahora l'Hotel de Ville se destinará a la guarda y conservación de los xigantones y cabezudos mateños.

Nada, que el Ayuntamiento ha hecho un buen negocio por el que le felicitamos. Suelta muchas pesetas para la reforma el empresario; suelta también la Filarmónica, y también las sueltas el Municipio; pero si se estira un poco más se queda con medio coliseo.

Junta provincial de abastos Se rebaja el precio de la carne

La Junta provincial de Abastos, en reunión celebrada en la tarde de anteayer, bajo la presidencia del Excmo. Sr. Gobernador y con asistencia de la casi totalidad de los señores vocales, acordó por unanimidad, entre otros asuntos, lo siguiente:

En vista de la reclamación presentada por varios industriales panaderos solicitando se les equipare a los de Oviedo en cuanto a la tasa del pan, alegando los mayores gastos de transporte y la menor cantidad de pan de lujo que elaboran, se acordó consultar el caso con la Dirección general de Abastos, sobre la base de no consentir aumento en el precio actualmente en vigor en Oviedo, Gijón y Avilés, fiscalización rigurosísima por las Alcaldías y por el personal de la Junta del peso y castigo con multa mínima en la primera infracción que se cometa de 250 pesetas. La Dirección general resolverá lo que estime procedente, sin perjuicio de que la Junta informará, como siempre, en justicia, defendiendo los intereses del consumidor sin perjudicar los muy atendibles de los industriales.

Teniendo en cuenta la baja experimentada por el ganado de abasto y que por consecuencia de ella no debe prevalecer la actual tasa de la carne de ternera y vaca, acordó rebajar ésta en un 10 por 100, fijándose los siguientes precios en carnicería:

Primera clase.—Solomillo, pierna y lomo sin hueso a 4,40 pesetas kilo de ternera y 4,50 id. de vaca, con baja de 0,60 y 0,50 pesetas kilo, respectivamente.

Lomo hasta la quinta costilla a 4,50 kilo de ternera y 3,75 id. de vaca, con baja de 0,50 y 0,40 pesetas, respectivamente.

Segunda clase.—Ahuja, brazo, espalda, lomo bajo y pierna con hueso a 3,60 pesetas kilo de ternera y

2,95 id. de vaca, con baja de 0,40 y 30 pesetas, respectivamente.

Clase tercera.—Morcillo anterior o brazuelo, morcillo posterior o jarrete, pescuezo, pecho, costillar y falda a 2,50 kilo de ternera y 2,35 idem de vaca, con baja de 0,25 pesetas en kilo.

Estos precios son máximos, sin que en ningún punto se consientan superiores, sin perjuicio de que de haberlos inferiores en alguna parte no podrán elevarse sin autorización de la Junta. En el "Boletín Oficial" se dan las instrucciones pertinentes, obligando los acuerdos a contar de los tres días de su publicación en dicho periódico, lo que se notificará por medio de la Prensa.

La Junta provincial de Abastos, que en ningún momento se olvida de los intereses del consumidor, da con este espontáneo acuerdo, al que por nadie fué requerida, una prueba indudable de que tiene la conciencia de su difícil misión, en la que debe ser ayudada por los factores aparentemente en pugna, pero que juntos constituyen base de la economía de los pueblos, productor o intermediario y consumidor y de los que espera todo el apoyo que cada uno en su puesto debe prestar, unos acatando y otros ayudando, función tan árdua como la de regularización de los abastecimientos.

Visita de cárceles Presos interesantes

Ayer por la mañana, a las doce, se celebró la visita de cárceles.

En la comitiva oficial, formaban el Ilmo. Sr. Presidente de la Audiencia don Martín Perillán; el Fiscal de S. M. en funciones; los magistrados don Gerardo Vázquez y don Luis María de Mesa; los secretarios de Sala don Félix Lamela y don Antonio de la Escosura; y el Decano del Colegio de Abogados don Gerardo A. Uría.

La visita fué minuciosa, comprobándose que en la cárcel, en la población penal, predominan los procesados por robo; siendo raros los casos de detenidos por otros delitos.

Se han dado dos casos curiosos. En la cárcel está Francisco Menéndez Fernández, natural de Jarceley, Molinos de Portiella (Cangas de Tineo).

Este sujeto, que con una hoz, dió muerte en Agosto de 1911 a los niños Benjamín y María Rodríguez, no matando a su hermanita Encarnación por haber huido (hecho ocurrido cerca de Presa de Lobregos, en dicho Cangas de Tineo), considerado loco, ingresó en el Manicomio provincial de Oviedo, en clase de observación, fugándose a los pocos días.

Por Francia erró varios años y, hace muy poco, se le detuvo, volviendo a abrirse el sumario para juzgarle.

Ha sufrido ya en España varias condenas, estando ahora sujeto a causa por atentado.

Otro de los presos es Manuel Fernández Sánchez, a quien se instruyó causa por el Juzgado de Pravia, acusado del delito de homicidio.

La Audiencia de Oviedo le ha condenado a dieciocho años de presidio.

Cuando iba a salir para el penal, se fugó de esta cárcel, trasladándose a Cuba, donde estuvo de veintinueve a veintidos años.

Al regresar de América se le detuvo; y ahora, fundándose en que la pena ha prescrito, solicita se le ponga en libertad.

Presentará escrito en tal sentido, que debe tramitarse en forma reglamentaria.

ANIVERSARIO Don Bernabé del Río García

Se ha cumplido el lunes el tercer aniversario del fallecimiento de este prestigioso ovetense, que dió ejemplo en su vida de laboriosidad en el trabajo, descolando por sus excepcionales aptitudes.

Con su también malogrado hermano contribuyó al mayor progreso del arte del mueble, rodeando su casa de las más grandes simpatías.

LA VOZ DE ASTURIAS, que tanto admiró las virtudes del finado, reitera a los suyos el testimonio cordial de su condolencia.

VISITAD EN GIJÓN EL Restaurant "MERCEDES"

EN EL GOBIERNO CIVIL Instrucciones gubernativas para el próximo plebiscito

EL PLEBISCITO

El señor gobernador entregó ayer a los periodistas la siguiente nota:

Próximo a celebrarse el tercer aniversario del golpe de Estado que condujo a la Presidencia del Gobierno al ilustre general, que para bien del país, rige los actuales destinos de la nación, va a realizarse a instancia de Unión Patriótica y previa autorización del Gobierno, un acto que signifique la conformidad del pueblo con el actual estado de cosas y que sea un voto de confianza en que se robustezca más aún su autoridad, para continuar la labor de regeneración emprendida.

Ese voto de confianza se obtendrá mediante la recogida de firmas que tendrá lugar los días 11, 12 y 13 del mes actual.

Para que el pueblo comprenda la significación e importancia del acto y vaya educándose en estas manifestaciones de la ciudadanía, es preciso que por el pregonero, por medio de carteles, mítines, conferencias y cuantos procedimientos le sugiera su celo, se mueva la opinión, procurando que sea el motivo de conversaciones en Casinos, tertulias, cafés y en la misma familia; debe rodearse todo ello de la mayor seriedad y hasta solemnidad, evitando que el espíritu zumbón y hasta mordaz de ciertas gentes trate de ridiculizarlo y dando la sensación de que se han de realizar los actos con la mayor pureza.

Y a este efecto, en dichos días, se colocarán en los locales más adecuados, escuelas, Ayuntamientos, centros de Unión Patriótica, si los hubiere, mesas con pliegos, que se enviarán oportunamente para que en ellos estampen su firma las personas que con edad aparente de más de 18 años deseen hacerlo, firmando en los referidos pliegos en presencia de las personas que formen las mesas, que serán presididas por un representante del alcalde y seis interventores, tres designados por el jefe local de la Unión Patriótica y otros tres por el alcalde, entre personas de alta solvencia moral.

En los pueblos de pequeño vecindario, en que sea difícil el cumplimiento del precepto anterior, se reducirá el número, pero siendo mayor de dos y siendo uno de ellos el maestro nacional. El primer pliego en cada mesa, llevará además del sello de la Alcaldía el encabezamiento adjunto; los demás solo la palabra "Plebiscito" y el sello de la Alcaldía.

El plebiscito empezará cada día a las nueve de la mañana suspendiéndose a la una, haciéndose entonces recuento de firmas que hará constar en el último pliego donde estamparán las suyas los interventores y por la tarde continuará de cuatro a siete. Cada día al terminar el plebiscito, se levantará acta duplicada. Aquellas personas que por su estado de salud no pudieran hacerlo en las mesas, se les recogerá a domicilio, enviando la lista por personas de confianza designadas por la Unión Patriótica. Con respecto a los que no sepan firmar lo hará otra persona a su solicitud y presencia de la mesa. Los ausentes podrán manifestar su conformidad por carta, telegrama, etc. Al terminar el día los pliegos se entregarán personalmente, mediante recibo donde se exprese el número de pliegos y el de firmas en ellos contenidas y los alcaldes remitirán certificados a este Gobierno los pliegos en sobre oficial, que el alcalde entregará personalmente en la oficina de Correos. En el acta se hará constar la fecha, nombre del Ayuntamiento, provincia, lugar donde está situada la mesa, hora en que comenzó y terminó el acto, nombre del presidente y de los interventores, número de pliegos y firmas que contienen y si las hubiere, las protestas que por mayoría de votos acuerde la mesa consignar. Estas actas serán firmadas por el presidente, los interventores y las personas presentes. Análogas indicaciones deberán hacerse en el recibo que el alcalde deberá entregar al presidente de la mesa o al interventor caracterizado de Unión Patriótica.

Los alcaldes darán cuenta diaria, postal o telegráfica, a los gobernadores del resultado indicando el número de pliegos y firmas de cada día y al terminar el día 13, se remitirán al Gobierno civil las actas y pliegos de todas las sesiones con una comunicación donde se halle el resumen de todo el plebiscito, que se remitirá en sobre certificado, al propio tiempo la mesa enviará también certificado a este Gobierno en carta certificada los recibos que tengan de los alcaldes, reservándose el duplicado del acta que quedará en poder del interventor perteneciente a la Unión Patriótica.

Creo inútil encarecer el mayor celo y diligencia en la realización de estos actos; no se permitirá la formación de grupos en los alrededores de los locales que traten de coaccionar a las gentes y desacreditar el procedimiento. Cualquiera persona que realice actos de esta naturaleza, deberá ser detenida y denunciada a mi autoridad para la aplicación de las sanciones más severas. Todas las entidades que estén conformes con la actual manera de gobernar, la Unión Patriótica que lo hará por obligación y los Sotomatenes, Sociedades culturales, etcétera, quedan invitadas a intervenir en esta manifestación libre de la opinión pública, cuya importancia y transcendencia son evidentes.

Oviedo, 6 de Septiembre 1926.— El gobernador civil.

LA VACACION EN LOS PUEBLOS

El Ayuntamiento de Pravia ha solicitado de la Inspección provincial de Sanidad el envío de linfa variolosa.

Se enviará a cuantos Ayuntamientos lo soliciten.

TRASLADOS

Se han recibido en el Gobierno civil los siguientes traslados:

El guardia de primera del cuerpo de Seguridad Abilio Adrián, de Gijón a Barcelona.

—Concediendo quince días de permiso al inspector de Gijón don José González.

—A don Enrique Luengo, de Zamora a Oviedo.

—A don Pedro Orato Llorent, de Gijón a Zamora.

—A don José González, de Barcelona a Gijón.

LA CRUZ DE SAN HERMENEGILDO PARA EL SEÑOR GOBERNADOR

Ha sido concedida al señor gobernador de esta provincia, la cruz y placa de la Orden militar de San Hermenegildo, por haber cumplido bizarramente treinta y cinco años de servicio militar.

Enviámos al señor Caballero nuevas enhorabuena por tan honrosa distinción.

HOY IRA EL GOBERNADOR A COVADONGA

Hoy, a las ocho de la mañana, saldrá para Covadonga el señor gobernador civil, con el fin de asistir a la Asamblea Mariana que habrá de celebrarse en tan histórico lugar.

CONDUCCIONES

Se dispuso la del preso Marcelino Muñiz Cuervo, desde Gijón a Villaviciosa.

AUTORIZACION DE UNA CARRERA

Ha sido autorizada la carrera nacional ciclista de la segunda vuelta a Cantabria, que se realizará la primera parte en la provincia de Oviedo.

Fué organizada por nuestro colega santanderino "La Atalaya", y se celebrará los días 8, 9, 10, 11 y 12.

Hoy será la primera etapa, entrando en Asturias hacia las diez y media y entrarán los corredores a medio día en Llanes, después de recorrer varios pueblos de Asturias, regresando a Santander por Potes.

VISITA DE UN EX-ALCALDE

El ex-alcalde de Gijón señor Zubillaga, visitó ayer al gobernador civil señor Caballero.

JUNTA PROVINCIAL DE BENEFICENCIA

En la «Gaceta» de Madrid del día 21 de Julio último, y en el «Boletín Oficial» de esta provincia correspondiente al 4 del actual, se inserta el Proyecto de Instrucción reglamentaria para el ejercicio del Protectorado del Gobierno en las instituciones y fundaciones benéfico-docentes particulares de enseñanza agrícola, pecuaria o minera, y una Circular del señor Gobernador llamando la atención de los señores Patronos o representantes de las mismas, que afecta la

ferida instrucción, a fin de que den exacto cumplimiento a cuanto en la misma se ordena, particularmente a su disposición transitoria que obliga a dichas Juntas a remitir en el plazo de dos meses desde su publicación en la «Gaceta», a la Dirección general de Agricultura y Montes del Ministerio de Fomento, o en su caso a la Sección de Minas, los títulos de fundación y propiedad de las Instituciones y Fundaciones que tengan a su cargo y el Reglamento por que se rigen y a convertir los valores que constituyen el capital de las mismas en inscripciones intransferibles de la deuda pública o en acciones también inalienables del Banco de España e inscribiendo a nombre de la Fundación en el Registro de la Propiedad los bienes inmuebles pertenecientes a la misma.

CARTA MUNICIPAL

Se remite al ministerio de la Gobernación la carta municipal para el régimen económico del Ayuntamiento de Cangas de Onís.

PARA EL PLEBISCITO

El señor Gobernador ha dirigido una comunicación a todos los alcaldes de la provincia anunciándoles que el día 11 se verificará el plebiscito acordado por el Gobierno y que deben ellos señalar los sitios donde han de colocarse las mesas para firmar los que acudan al referendium.

LOS OBREROS PARADOS

En el Gobierno civil se han recibido de los Ayuntamientos, los siguientes datos:

Ribadesella.—222 varones de diferentes oficios.

Langreo.—229 mineros 231 metalúrgicos y 40 del ramo de la construcción.

San Martín del Rey Aurelio.—11 mineros y 5 jornaleros.

Minas del caudal de Aller.—160 obreros.

Doña Josefa Coya López

Ha descansado en la paz del Señor en esta ciudad la respetable anciana doña Josefa Coya López, de muy estimada familia.

Fué larga su vida, pues contaba a la hora de la muerte noventa años, pero en ella dió el más alto ejemplo de caridad y amor al prójimo.

La rodeó siempre el calor cordial de una familia cariñosa, que se preocupó de sus comodidades en la senectud.

Su muerte ha producido general pesar, asociándose incontables personas al sentimiento de la distinguida familia.

A su entierro, verificado en la mañana del domingo, asistió enorme concurrencia, figurando representaciones muy nutridas del Comercio y de la Industria.

A su estimadísima familia, en especial a su hija doña Consuelo, hijo político don Angel Arias Fernández, prestigioso industrial y querido amigo nuestro, hacemos presente nuestro dolor por la desgracia.

D. José Arbesú Cabrero

Ha dejado de existir en Oviedo don José Arbesú Cabrero, hombre honrado y trabajador, que dedicó toda su vida al rudo trabajo del campo.

Era además un hombre de una constitución física muy fuerte, y mentira nos parece que la muerte haya dado al traste con aquella naturaleza ejemplar.

Emparentado con familias conocidísimas de esta capital y de La Corredoria, había conseguido hacerse estimado de todos, y ello fué causa de que la conducción de su cadáver al cementerio, verificado el lunes último, constituyese verdadera manifestación de duelo.

Unida esta estimación personal a las simpatías que tienen sus familiares, fué causa de que la muerte de don José Arbesú Cabrero, circunlase rápidamente, manifestándose el sentimiento general por la pérdida de este buen ciudadano, cuyo carácter era excelente.

Deja en el hogar un hueco difícil de llenar, por lo que el recuerdo de su memoria habrá de perdurar mucho tiempo.

Ayer se celebraron en la Corte los funerales por su eterno descanso y fueron muchas las personas que asistieron a testimoniar una vez más su dolor por la desgracia.

A su viuda doña Manuela Sánchez; hijos doña Honorina, don Joaquín, don Francisco, doña Jenara, doña Isabel; hijo político don José Díaz; hermanos don Nicolás, don Manuel y doña Manuela Arbesú Alvarez; hermanos políticos don José Valdés, don Víctor Sánchez, don Francisco Sánchez, don Laureano Díaz, doña Generosa Sánchez, doña Rosa Naves, doña María Martínez y doña Jenara Menéndez, a todos, les enviamos nuestro más sentido pésame.

Doña Concha Caso de los Cobos Ovejero

Se ha recibido con mucho sentimiento en esta ciudad la noticia de la muerte de la joven y virtuosa dama doña Concha Caso de los Cobos Ovejero, que estaba unida en matrimonio a nuestro apreciable amigo don Luis Cabeza García.

Sus nobles cualidades de esposa y madre, verdaderamente edificantes, le granjearon las más distinguidas relaciones y amistades, que hoy lloran su desaparición.

En la tarde del domingo, y con lucido acompañamiento, se verificó el acto de conducir su cadáver al cementerio del Salvador; y ayer mañana, también con mucha concurrencia, se celebraron solemnes funerales por el eterno descanso de su alma.

A su apreciable familia, de modo especial a su esposo don Luis Cabeza, hijo Rafael, padres don Miguel y doña Dolores, padres políticos don Rafael Cabeza y doña Felisa García, hermanos don Pedro y don Luis y hermanas políticas doña Paz García, doña Valentina Pascual, doña María y doña Margarita Cabeza, envía LA VOZ DE ASTURIAS su pésame más sentido por la irreparable pérdida.

D. Urbano G. Orbón del Coro

Las abrumadoras exigencias de diversas e importantes informaciones de palpitante actualidad nos impidieron, bien a nuestro pesar, consagrar oportunamente unas líneas a la memoria del que fué nuestro buen amigo don Urbano G. Orbón, deber que hoy cumplimos para resaltar las virtudes ciudadanas que le adornaban, su sencillez y su simpatía personal.

Por eso en esta ciudad se le consideraba especialmente y se le tenía en sincera estimación, patentizándose el afecto que se le profesaba en el acto de conducir sus restos a la última morada, pues asistió un gran gentío.

Se había prestigiado por su seriedad y hombría de bien en los negocios que en vida emprendiera, creándose de ese modo un extenso círculo de relaciones.

A su hija doña Felipa G. Orbón, hijo político el acreditado comisionista don Mariano Arroyo Villa, hermanas doña Inocencia, doña Dámasa, doña Matilde y doña Ramoncita y hermanos políticos, enviamos la cordial expresión de nuestro pesar. Y que Dios conceda al alma del caballeroso don Urbano reposo eterno.

Asamblea Mariana de Covadonga

Hace días que se encuentran en Viadiego y Valdesoto, respectivamente, los excelentísimos señores Arzobispo de Santiago y Obispo de Almería, que con el de Salamanca, que llegó ayer a Oviedo, presidirán en la Asamblea Mariana de Covadonga las diferentes secciones de estudios que figuran en el programa.

Los excelentísimos señores Arzobispo de Santiago y Obispo de Almería pasarán en Asturias una breve temporada descansando de sus trabajos.

El señor Obispo de Salamanca, que fué recibido ayer en la estación del Norte por los señores Gobernador civil de la provincia y Vicario general del Obispado, comisiones del Catedral, Centro Diocesano, miembros de la Junta organizadora de la Asamblea y distinguidas personas, predicará en la Misa pontifical en Covadonga, para donde saldrá en automóvil acompañado del presidente de la comisión señor Rodríguez San Pedro.

Han llegado los ilustres conferenciantes reverendos Padres Nazario Pérez, S. J., Tomás Echevarría, C. M. F. y Juan G. Arintero, O. P., que han salido para Covadonga.

REPRESENTACION DEL COLEGIO DE ABOGADOS

Representando al Ilustre Colegio de Abogados, concurrirán el día de la clausura de la Asamblea Mariana a Covadonga el Decano del Colegio don Gerardo A. Uría, el secretario señor Gómez Revuelta y dos señores de la Junta de Gobierno.

CUARENTA AÑOS DE ÉXITO REAL SIDRA ASTURIANA (CIMA EXTRA)

del Excmo. Sr. D. José Cima García (Oviedo)

